

Največji slovenski dnevnik
v Zedinjenih državah

Velja za vse leto ... \$3.50
Za pol leta \$2.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian daily
in the United States

Issued every day except Sundays
and Legal Holidays.
50,000 Readers

Telephone: CORTLANDT 4687.

Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

Telephone: CORTLANDT 4687.

NO. 214. — ŠTEV. 214.

NEW YORK, THURSDAY, SEPTEMBER 12, 1918. — ČETRTEK, 12. SEPTEMBRA, 1918.

VOLUME XXVI. — LETNIK XXVI.

Oficijelna poročila

Franosko poročilo.

Paris, Francija, 11. septembra. — Zavrnilo se je nemški protinapad južno-istočno od Roup, v bližini St. Quentin.

V okrajih Laffaux ter Colles-sur-Aisne se je zavrnilo šest sovražniških poskusov da dosepe do naših pozicij.

Dnevno poročilo. — Na različnih točkah fronte ob Aisne in Vesle ter v Champagne se je vršila artilerijska delavnost.

Angleško poročilo.

London, Anglija, 11. septembra. Nočno. — Izvedli smo uspešno krajevno operacijo zgodaj jutraj severno od Ephe, napredovali na tej fronti ter ujeli večje število sovražnikov. Naše čete so tekom dneva nekoliko napredovale na južnem delu bojnne fronte, v okolici Vermand.

Napad, katerega je poskušal sovražnik tekom popoldneva proti našim pozicijam zapadno od Gouzeaucourt se je zavrnilo z ognjem strojnih pušk.

Krajevni boji so se tudi vršili severo-zapadno od Hulluch in južno od La Bassée kanala. V roku nam je padlo nekaj jetnikov ter smo se utrdili v prejšnjih pozicijah sovražnika.

Sovražna artilerija je bila precej delavna danes zvečer v sektoru Havrinecourt gozda.

Dnevno poročilo. — Včeraj smo potisnili svoje črte naprej v smeri Attily in Vermand.

Na večer je vprizoril sovražnik močne napade na naše pozicije na griču zapadno od Gouzeaucourt. Sledili so ostri boji, tekom katerih se je napad zavrnilo, razven na eni točki kjer so ostale angleške pozicije v rokah sovražnika.

Krajevni boji so se vršili včeraj popoldne in na večer v bližini Moevres in pri Ecourt-St. Quentin. V prvem slučaju se je močno mu oddelku sovražnika posrečilo zasesti naše zakope, vendar pa se ga je pregnalo s protinapadom.

Nemško poročilo.

Berlin, Nemčija, 11. septembra. Nočno. — Na bojni fronti je potekel dan popolnoma mirno.

Dnevno poročilo. — Tekom zavrnjenj delnih angleških napadov južno od Ypres ter severno od La Bassée kanala nam je padlo v roke večje število jetnikov.

Južno od Peronne-Cambrai česte so sveži angleški napadi dovedli do ostrih bojev južno od Gouzeaucourt in okrog Epheja. Na par točkah je došel sovražnik do naših prvih črt. S protinapadi smo ga vrgli nazaj. V naših rokah je ostalo tri jetnikov.

Zavrnilo se je delne napade Francozov, katere se je vprizorilo naob strani Ham-St. Quentin česte. Krajevni boji so se vršili severno od Ailette reke.

Ameriško poročilo.

11. septembra. — Akcija A. — Tekom uspešnih napadov na Lotarinskem so naši oddelki prodrli v zakope sovražnika, ki je imel velike izgube na mrtvih in jetnikih.

10. septembra. — Sekcija A. — Razven artilerijskih bojev v Lotarinskih ter v Vogezih je potekel dan mirno na sektorju, katerega imajo zasedene naše čete.

Sekcija B. — Naslednje posameznosti glede močnega sovražnega napada v Woivre okraju se je objavilo v ameriškem oficijelnem sporočilu št. 116.

Ob polpetih jutraj, dne 7. septembra, je napadel oddelek nekako 200 sovražniških pešcev, v spremstvu dvajsetih pionirjev, našo črto med Fliery in Lamey. Napadali oddelek je stopil v sektor ter napadel zunanjo skupino, ki se je umaknila. Nato se je razdelil sovražnik v tri oddelke ter skušal obkoliti to skupino. Nekemu na strani ležečemu oddelku pa se je posrečilo dobiti sovražnika pod

ogruj, nakar se je slednji umaknil.

Potom izpraševan jetnikov se je ugotovilo, da je bil vprizorjen napad v namenu dobiti v roke jetnike, od katerih naj bi se izvedelo, kakše čete stoji Nemcem na sproti.

Nadaljni napad istega dne na istem sektorju se je zavrnilo. Naše izgube ob obeh prilikah so bile izvanredno lahke.

Italijansko poročilo.

Rim, Italija, 11. septembra. — V Dossio Cassino okraju, severno od Monte Altissimo, se je zavrnilo ponovne sovražne napade. Sovražnik je imel velike izgube.

Smrt strahopetecem

Armado poveljstvo je zaukazalo, da se mora vse strahopetce na mestu ustreliti.

Z ameriško armado v Franciji, 10. septembra. — Ameriške čete vseh oddelkov so dobile navodila, naj ubijejo na mestu vsakega, ki bi v času bitke pozival na predajo ali skušal pregovoriti vojake da je vsak nadaljni odpor nepotreben.

Ta navodila, ki so se pojavila v neki gotovi diviziji in katere se je sedaj splošno sprejelo, so postala potrebna, ker je nekdo v ameriški uniformi tekom nekega nemškega napada pri Fismette, dne 27. avgusta, tekel skozi ameriške čete, ter pozivljaj vojake, naj prenehajo z odporom. Rekel je, da so častniki svetovali predajo.

V navodilih se glasi, da so bila ugotovila popolnoma napačna, ter se dostavlja:

— Oseba, ki širi tako vest, je ali sovražnik v naši uniformi ali eden naših vojakov, ki je nelojalen ter izdajalec ali pa končno naš vojak, ki je postal preplašen strahopetec. Pa naj je kar hoče, treba ga je na mestu ustreliti. V bitki ni časa za izpraševanje glede identitete dotičnega ali glede njegovih motivov.

Dolžnost vsakega častnika in vsakega vojaka je ubiti na mestu vsakega, ki pozivlja tekom boja druge, naj prenehajo z bojem ali se udajo. Pri tem ne dela nobene razlike, če je dotični tujec ali prijatelj, častnik ali navadni vojak.

Navodilo se končuje z ugotovitvijo, da se je našlo nekega nemškega vojaka smrtno ranjenega globoko v notranjosti ameriških črt pri Fismette. Živel je dolge časa v Ameriki ter dobro govoril angleščino. Mogoče je nameraval dobiti ameriško uniformo ter širiti dvom in razorganizacijo med našimi možmi.

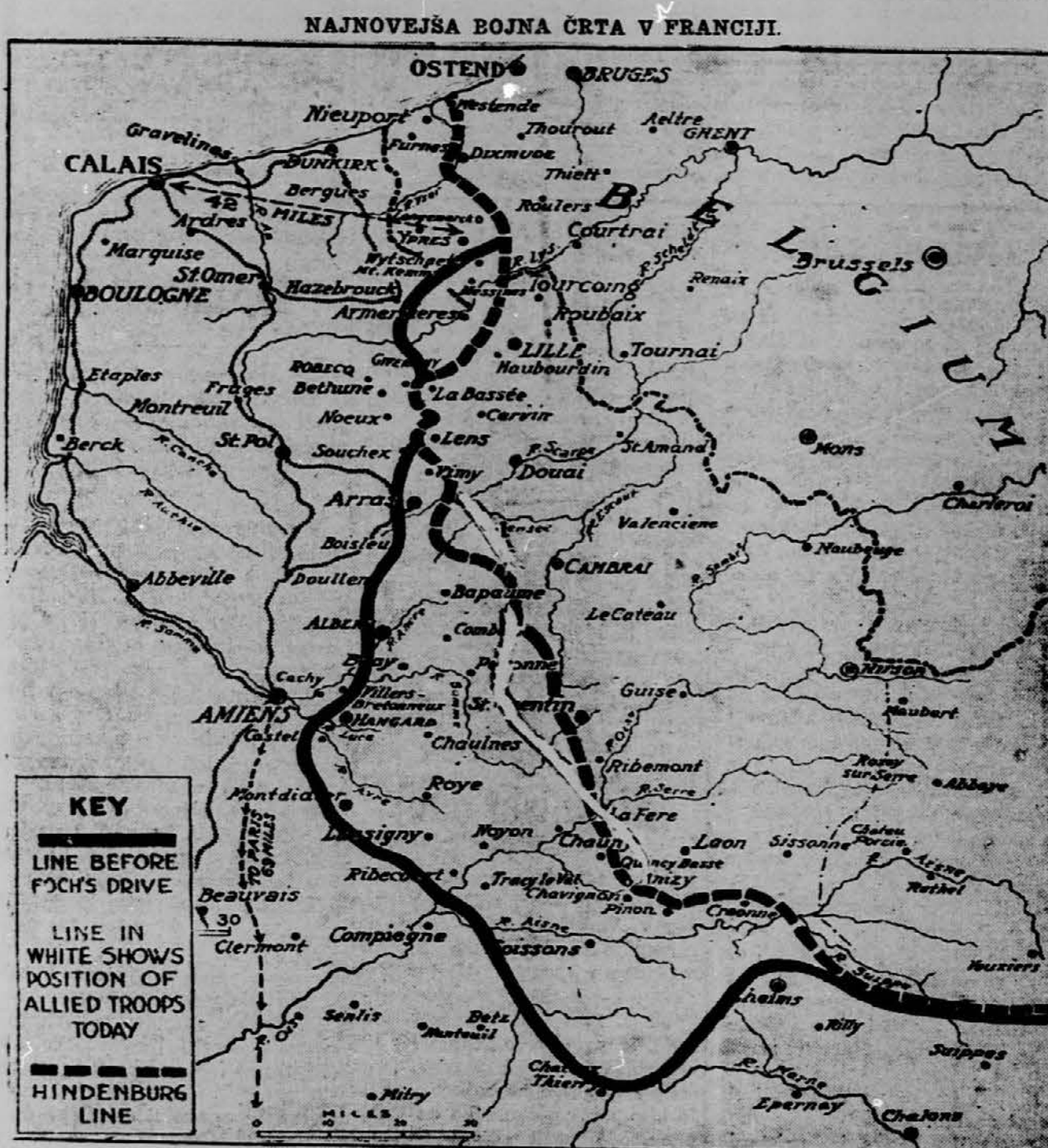
Avijatorice.

Z ameriško armado v Franciji, 11. septembra. — Da uporabljajo Nemci ženske kot vojaške avijatke, je naznačeno v poročilu, v katerem se glasi, da je bil pilot aeroplana, katerega se je zbil na tla in ki je bil ubit, ženska.

Poveljnik neke kompanije 167. infanterijskega polka pravi, da je bil pilot nemškega aeroplana, katerega je uničil dne 28. avgusta poročnik Miller Thompson, ženska. Njen spoi se je razkrilo, ko so ameriški vojaki pokopali avijatko in njegovega opazovalca.

Ženske, priključene na sovražne strojne puške se je našlo od strani Amerikancev in Francozov v juliju tekočega leta, soglasno poročili opazovalcev na bojni črti. Te ženske se je našlo severno od Marne.

A NATION'S STRENGTH
IS IN ITS FOOD SUPPLY
Eat Less — Waste nothing
Create a Reserve
AMERICA MUST FEED
120,000,000 ALLIES



Bela črta nam kaže sedanjo bojno črto v Franciji ter je videti, kako daleč so že prišli zavezniki. — Debeli črna črta nam kaže bojno črto pred ofenzivo Focha, dočim kaže pretrgana črta slavno Hindenburgovo črto.

Torpediran transport

London, Anglija, 11. septembra. — Angleški transport 'Persic', prejemnik White Star črte z 12.042 tonami, vozeč 2800 ameriških jetnikov iz nekega atlantskega pristanišča je nemški podmorski čoln v petek ob treh popoldne torpediral 200 milj od angleškega pristanišča.

Vsak vojak je bil rešen in se zdaj vsi nahajajo na odpočitku v nekem angleškem pristanišču.

Podmorski čoln, ki je izstrelil torpeda, je takoj napadel cel roj ameriških in angleških rušilev ter večjih ladij in ga je bomba vrgla iz vode da so ga mogli ameriški vojaki, ki so ležli po vrhvi s potapljačice se ladje, popolnoma videti.

Morje je bilo tako mirno, da niso pri rešitvah delih rabili rešilnih čolnov. Izmed 3200 oseb na krovu ni bil nikdo ranjen.

Na 'Persien' so malo prej popravili pokvarjeni stroj, vsled česar je moral nekoliko zaostati za drugimi ladjami. Ob času napada je plul s polno paro za ladjami, da bi jih došel.

Na ladiji ni bilo nikake panike in vojaki so se zadržali čudovito mirno. Mnogi so prišli iz Chicago in Clevelanda ter so bili večinoma tovarniški delavci pripadajoči tujim narodom. Njihovo obnašanje je dokaz, da so se nazvali pravega duha ameriškega vojaka.

Ko je bil Persic zadet, se je takoj pričel potapljati. Mnogi vojaki so se ob istem času kopali. Niso se še prej oblekli, temveč so kar v kopalnih oblekah prišli na krov, da so takoj mogli priti za delo. Voda je tako naglo drla v notranje prostore, da se je videlo, da se bo ladja v najkrajšem času pogreznila, toda še se jo je posrečilo privleči na obrežje.

Vojaki so v veliko zadoščanje slišali, da je napadalec zadela še mnogo hujsa usoda, ker so ga bombe spremljajočih rušilev razbile.

Boljševiški terorizem

Boljševiška strahovlada je še le v prvem štadiju. — Odkar je odpoval poročevalec iz Petrograda, je bilo usmrčenih že 500 oseb. — To pa je samo pričetek klanja, katerega sta sklenila Lenin in Trocki. Politično nasprotstvo je zadosten vzrok za smrtno kazen. — Piše Arno Dosch-Fleuret.

Stockholm, Švedska, 11. sept. V nekaj dneh, odkar sem izven Rusije, sem se prepiral, da je za nanj svet sprejel rdeči strah tako mizro, da niti ne razume, kaj vse počenja boljševiki v imenu socializma. Iz nemških virov, ki so najbrže pravilni, sem danes izvedel, da je predsednik petrogradskega sovjeta Zinovijev takoj po mojem begu iz Petrograda dal usmrtiti več kot 500 političnih jetnikov v povračilo za smrt terorista Uritskija, ki je sam tekom početja dal usmrtiti več sto političnih nasprotnikov.

Zinovijev žrtve med 'buržoaznimi talci' niso bile v ječi zaradi protirevolucionarnih činov, temveč zaradi tega, ker so pripadali proletariatu.

Brez dvoma so bili vsi nasprotniki boljševiški vladi — po konservativni cenitvi je teh najmanj 90 odstotkov ruskega naroda — in so bili zapleteni v protirevolucionarno zaroto.

Z drugimi besedami, Zinovijev jih ni pomoril, ker so bili dejanski revolucionarji, temveč ker so izobraževali ljudi, ki so bili zaposleni v trgovini ali kakem drugem poklicu kot liberalnem. Mnogi u radniki niso bili niti boljševiki, nekateri celo delujejo proti boljševikom.

Pribiti hočem, da imajo boljševiki trden namen iztrebiti vse sveže nasprotnike, pa če so tudi pasivni. Bil sem v Petrogradu, ko so bili ljudje aretirani kar na debelo. Nekateri med temi so bili že usmrčeni iz maščevanja za Uritskijevo smrt.

Ta kazen večinoma zadene nedolžne ljudi. To nikakor ni presnetljivo, kajti Zinovijev je poleti

večkrat pozival petrogradski sovjat, da se buržoazija iztrebi iz člinega vzroka, ker je buržoazija.

Predsednik osrednjega izvrševalnega odbora v Moskvi Sverdlov ima isti nespravljen načrt; in ako bo Lenin umrl, brezdvomno namerava isti poboj nedolžnih.

Od prvega početka boljševiške vlade, je obstajala ta tendenca vendar pa so jo prevedli v dejanje še le tedaj, ko so postali duhovni sovjetov tako brutalni vsled neprestanih eksekucij dejanskih protirevolucionarjev, da je bil korak preko tega — namreč pobijanje izobraženih ljudi — kaj lahko storjen. Vem iz pogovorov s komisijonarji in mnogimi manjšimi uradniki boljševiške vlade, da je to poglavitni namen boljševikov, ki o tem govorijo mirno, ko to ne bi bili nikaki zločinci.

Zelim posebno poudariti to nevrjetno dušno razpoloženje. Drugi Amerikanci, ki so se vrnili v Ameriko pred nekaj meseci, se smatrali do tendenco kot navaden izgredek, ki je bil posledica reakcije starega režima, toda zapustil so Rusijo prepričani, da bi bili videli, ko se je pričela dejanska strahovlada, ko so enkrat boljševiki spoznali, da gineva njihova moč in se čuje zahteva po narodnem zastopstvu, ki naj bi se zbralo okoli vlade v Semari. Ko so enkrat boljševiki spoznali, da si morejo obdržati vlado samo s strahovlado, so pustili vsak obzir in so prišli dokončavati svoj program s klanjem.

Kdor bi bil tam, da bi videl vse to morjenje nedolžnega ljudstva med katerim so večinoma liberalni in odkriti socialisti, bi mislil, da kaj takega ni mogoče. Kaznovanje v dejanski vojni se ne more s tem niti primerjati. Medtem ko se ta strahovlada še le pričinja in je usmrčeni na tisoče najbolj in najbolj izobraženih duhov; toda razredne represalije, — resnična strahovlada, kakoršno je pričel Zinovijev v Petrogradu in kakoršno namerava Sverdlov v Moskvi, — so višek vsake strahote. Besni boljševiki pa še le pričinjajo svoj zločinski načrt pomoriti vse izobražene samo zaradi tega, ker so izobraženi.

Zavezniki v Rusiji

V Arhangelsk so prišli ameriški vojaki. — Trocki je zagrozil, da bo požgal Moskvo. — Napad na nemškega poslanika.

Arhangelsk, Rusija, 11. sept. — Ameriške čete so prišle varno v Arhangelsk. Mnogi vojaki govorijo gladko ruski jezik.

Ponavljajo iz takih krajev, kjer je zima taka kot v Rusiji. Pot je bila hitra in mirna. Vojaki niso pogrešali udobnosti, razun, da so nekateri dobili morskobolezen.

Washington, D. C., 11. sept. — Potom odbora za javne informacije je šef generalnega štaba general March nocoj potrdil izkrcanje ameriških čet v Arhangelsk. Poročilo pravi:

Na povelje generala Marcha se naznanja varen prihod ameriških čet v Arhangelsk.

Potem ko so se zavezniške čete pred več meseci izkrcale ob Belem morju, se je poročalo, da žnjimi operirajo ameriške čete in pozneje se je zaznalo, da so to ameriški mornarji z bojnih ladij. Čete, katerih prihod se ravnokar naznanja, so prve, ki so bile poslone iz Združenih držav v Severno Rusijo.

Iz vojaških oziror se ni naznanilo, koliko vojaštva je prišlo v Rusijo in tudi ne, od kod so prišli ti vojaki. Dozdeva se, da so bili poslani iz angleških taborišč, kjer se vezbajo ameriški vojaki.

Ameriško poslanstvo v Kristjaniji poroča, da so prišli iz Petrograda zanesljiva poročila, da Petrograd na 12 mestih gori in da so bili ljudje masakrirani na ulicah.

London, Anglija, 11. septembra. Angleško zunanje ministrstvo ni prejelo nikakih vesti o požaru in masakrih v Petrogradu.

Stockholm, Švedska, 11. sept. September bo najbrže pričel še večji strahot v Rusiji kot julij in avgust, kajti opozicijske stranke zaradi obupa pridobivajo na moči. Samoobramba sili vsakega posameznika, da zagradi za orožje proti brezobzirnemu zasledovanju takomnenovanih komarjev z prepričenjem protirevolucije, ki streljajo mešane na tisoče.

Vojni minister Leon Trocki je odločen, da njegovo diktatorstvo ne bo ponovilo zgodovine prejšnje provizorične vlade in da ne bo padlo vsled tega, da je bilo preusmiljeno.

Trocki je v svojih govorih rekel, da bo Moskva izpremenjena v pepel, predno bo predana.

Nemški poslanik v Moskvi dr. Karl Helfferich je hotel v Berlin ter poročal svoji vladi, da vlada v Moskvi taka anarhija, da poslanik ne more tam ostati ter je nasvetoval, da se naj prekinjejo diplomatske zveze z boljševiki. Njundno, da je dobil poslanik tak utis, kajti nanj sta bila v Moskvi vprizorjena dva atentata.

(To je prvo poročilo o atentatu na Helffericha. Njegov prednik grof Mirbach je bil umorjen.)

Inteligentni Rusi pričakujejo še strašnejših dogodkov, ako nastane interregnum. Med prebivalstvom je želja po maščevanju ter jeza na židovske voditelje take velika, da se je bati, da se ponove pogromi na žide. Taki pogromi niso nikdar bili omejeni na en razred, temveč so se razširili na splošno klanje in ropanje.

London, Anglija, 11. septembra. 'Daily Express' poroča sledeče: 'Express' je izvedel iz vira, ki je brezdvomno zanesljiv, da so boljševiki umorili bivšo carico in njene štiri hčere. S tem je bila

premišljeno zažrti boljševiki. Tudi vojna ima mnogo represalij, ki razburjajo duhove; toda razredne represalije, — resnična strahovlada, kakoršno je pričel Zinovijev v Petrogradu in kakoršno namerava Sverdlov v Moskvi, — so višek vsake strahote. Besni boljševiki pa še le pričinjajo svoj zločinski načrt pomoriti vse izobražene samo zaradi tega, ker so izobraženi.

Nemška špijonka

Včeraj so aretirali žensko, ki je bila v zvezi z nemškimi vladnimi agenti. — Razne informacije.

Včeraj so aretirali neko žensko, ki je bila v zvezi z nemškimi špijoni. Šefu Charlesu de Woody je priznala, da je že iz začetka vojne dajala nemškim agentom v tej deželi razne informacije glede paroplovbe. Obveščala jih je katere ladje so so dospale v pristanišče in katere so odpule proti Franciji. Aretiranka je poklicu telegrafistinja in je bila aretirana v pisarni Postal Telegraph Company šte. 253 Broadway. Imenuje se Vanda Kreutzinger in je stara 42 let.

Aretilali so jo, ko je sedela pri mizi ter pošiljala potom vladnega kabla brzojavke v New Haven, Bridgeport in v druge kraje, kjer se nahajajo municijske tovarne.

Ko je izprevidela, da je enkrat za vselej konec njenega delovanja, je pobesnela. Najprej je zvala listine, ki jih je imela na mizi, zatem je pa skočila v uradnika pravosodnega departamenta in ga začela praskati. Ko so jo agenti peljali na cesto, se je neprestano borila z njimi.

V uradu šefa de Woody so jo zasliševali več kot eno uro. Po dolgem obnavljanju je priznala, da je bila v zvezi z nemškimi agenti. Rekla je, da je že štiri leta razpošiljala razne brzojavke, ki so bile vprid njeni 'domovini'.

Med drugim je tudi rekla: — Moje sree, moje telo, moja pamet pripada 'vaterlandu'. Jaz nisem sprejemala za svojo službo nobenega denarja. Moje največje zadoščanje je bilo, če sem mogla pomagati svoji domovini v njenih težkih časih.

Gospodična Kreutzinger je bila ena najbolj zmognih in najbolj zapornih uslužbenk. Pri tej družbi je zaposljena že nad šestnajst let. Najprej je bila v Chicagi, potem se je pa preselila v New York. Ona je izborna operatorica. Vsak dan razposlala po par sto vladnih brzojav.

Rojena je bila leta 1876 na Poznanskem v Nemčiji. V to doželo je prišla pred dvajsetimi leti.

Dunaj in jugoslovanska nevarnost.

Amsterdam, Holandsko, 11. septembra. — Jugoslovanska agitacija ter revolucionarna delavnost je postala na Hrvaškem tako močna, da se je bati katastrofe, če se položaj hitro ne izpremeni. Tako izjavlja dunajska 'Reichspost'.

Državne in občinske naprave, v kolikor se nahajajo v rokah Srbo-Hrvatov se je izrabljalo od strani slednjih, — tako pravi list, — brez vsake omejitve in pravno sebo se je uporabljalo šole kot sredstva za razširjanje politične propagande. Dostavlja se, da st okrajne oblasti in sodnije ne upajo več izvrševati svoje oficijelne dolžnosti.

iztrebljena vsa carjeva družina.

London, Anglija, 11. sept. — Prvi del vojne odškodnine, katero mora Rusija plačati Nemčiji, je bil v soboto odposlan iz Moskve v Berlin. Bil je to znesek 125 milijonov dolarjev; polovica v zlatu, ostane pa v vrednostnih papirjih. Denar je bil poslan v posebnem vlaknu pod močno stražo in ga je na meji sprejel zastopnik državne banke.

London, Anglija, 11. sept. — Danes se poroča na 'Daily Express', da so boljševiki zaprli v Moskvi in Petrogradu najmanj tisoč angleških talcev. Boljševiki so jim zagrozili s smrtjo, ako se bo še kaj zgodilo boljševiškim uradnikom.

Nemci so potegnili svoje čete iz Ukrajine in jih odposlali na zapadno bojišče.

GLASILO JUGOSLOVANSKE KATOLIŠKE JEDNOTE

Ustanovljena leta 1898.

Glavni urad v ELY, MINN.

Inkorporirana leta 1908.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: MIHAEL ROVANSEK, box 251, Conemaugh, Pa.
Podpredsednik: LOUIS BALANT, box 106, Pearl Ave., Lorain, Ohio.

Tajnik: JOSEPH PISHLER, Ely, Minn.
Blagajnik: GEO. L. BROZICH, Ely, Minn.
Blagajnik neizplaćanih smrtnin: LOUIS COSTELLO, Salida, Colo.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. J. V. GRAHEK, 843 E. Ohio St., N.S. Pittsburgh, Pa.

NADZORNIKI:

JOHN GOUZE, Ely, Minn.
ANTHONY MOTZ, 9641 Ave 'M', So. Chicago, Ill.
IVAN VAROGA, 5126 Natrona Alley, Pittsburgh, Pa.

POROTNIKI:

GREGOR J. PORENTA, box 176, Black Diamond, Wash.
LEONARD SLABODNIK, box 480, Ely, Minn.
JOHN RUPNIK, S. R. box 24, Export, Pa.

PRAVNI ODBOR:

JOSEPH PLAUTZ, Jr. 432-7th St., Calumet, Mich.
JOHN MOVERN, 624-2nd Ave., Duluth, Minn.
MATT POGORELC, 7 W. Madison St., Room 605, Chicago, Ill.

ZDruževalni odbor:

RUDOLF PERDAN, 6026 St. Clair Ave., N. E. Cleveland, O.
FRANK SKRABEC, 5th Yds. Sta. box 63, Denver, Colo.
GREGOR HREŠČAK, 407-5th Ave., Johnstown, Pa.

Jednotino Glasilo: GLAS NARODA.

Vsi dopisi, tikajoči se uradnih zadev kakor tudi denarne pošiljave naj se pošljejo na glavnega tajnika Jednote, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odbora. Na osebna ali nenradna pisma od strani članov se ne bo oziralo.

Jugoslovanska Katoliška Jednota se priporoča vsem Jugoslovanom za obilen pristop. Jednota posluje po "National Fraternal Congress" lestvici. V blagajni ima okrog \$300.000 (tristotisoč dolarjev). Bolniških podpor, poškodnin in smrtnin je že izplačala do \$1.500.000 (en milijon in pol dolarjev).

Bolniška podpora je centralizirana. Vsak opravičen bolnik si je svest da dobi podporo, kadar jo potrebuje.

Društva Jednote se nahajajo po raznih naprednih slovenskih naselbinah. Tam, kjer jih še ni, priporočamo ustanovitev novih. Društvo se lahko ustanovi z 8 člani ali članicami.

Za nadaljna pojasnila se je obrniti na glavnega tajnika.

IZ URADA GLAVNEGA TAJNIKA.

Ases. št. 242. September 1st 1918.

POROČILO UMRlih ČLANOV IN ČLANIC ZA MESEC SEPTEMBER 1918.

Umrla sestra Jera Šinkovec, cert. št. 8051, članica društva Sv. Cirila in Metoda št. 1, Ely, Minn. Umrla dne 18. julija 1918. Vzrok smrti: vodenica. Zavarovana je bila za \$500.00. Pristopila k Jednoti 30. januarja 1906.

Umrl brat Andrej Muha, cert. št. 12222, član društva Vitezi Sv. Mihaela št. 92, Rockdale, Ill. Umrl dne 30. maja 1918. Vzrok smrti: kila. Zavarovan je bil za \$1000.00. Pristopil k jednoti 6. junija 1912.

Umrla sestra Terezija Bijek, cert. št. 15219, članica društva Marije Vnebovzetja št. 103, Collinwood, Ohio. Umrla dne 6. julija 1918. Vzrok smrti: jetika. Zavarovana je bila za \$500.00. Pristopila k Jednoti dne 21. junija 1914.

Skozi mesec avgust je bilo izplačano kakor sledi:
Za smrtnino članov in članic..... \$2,000.00
Za bolniško podporo, operacije in odpravnino 4,465.92

Skupaj..... \$6,465.92

Z bratskim pozdravom

Jos. Pishler, gl. tajnik.

PREMEMBE ČLANOV IN ČLANIC PRI SPODAJ NAVEDENIH DRUŠTVIH.

Sv. Cirila in Metoda, št. 1, Ely, Minn.
Pristopili: John Skala 1897, 19821, \$1000, 21
Suspendirani: Jacob Majerle, 47, 218, \$1000, 51; Mary Majerle, 55, 8017, \$500, 51; Mary Kosir, 70, 7992, \$500, 36.

Društvo sv. Srca Jezusa, št. 2, Ely, Minn.
Suspendirane: Anna Blatnik, 66, 8084, \$100, 40; Mary Marolt, 71, 8118, \$100, 31; Mary Oražen, 67, 8127, \$500, 39; Mary Urh, 79, 12674, \$500, 31.

Prestopili: k društvu Sv. Janeza Krstnika št. 75, Canonsburg, Pa. Josip Dolinšek, 95, 18233, \$500, 20; k društvu Sv. Jožefa št. 30, Chisholm, Minn. Frank Skerbec, 57, 306, \$1000, 41.

Društvo sv. Barbare, št. 3, La Salle, Ill.
Suspendirani: Frank Kapš, 91, 19374, \$500, 26; Jera Tomašič, 69, 8196, \$500, 37.

Sv. Barbara, št. 4, Federal, Pa.
Suspendirana: Franciška Klemenčič, 65, 8207, \$500, 41.

Društvo sv. Barbare, št. 5, Soudan, Minn.
Pristopili: Josip Erčul, 88, 19858, \$500, 30; Anton Erčul, 86, 19859, \$500, 32.

Premenila zavarovalnino iz \$500.00 na \$1000.00 Katarina Vesel, 81, 12199, \$1000, 37.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 9, Calumet, Mich.
Umrl: John Krall, 76, 811, \$1000, 26.

Prestopil k društvu Sv. Martina št. 105, Butte, Mont. Geo. Kasun, 76, 13294, \$1000, 34.

Društvo sv. Jožefa, št. 12, Pittsburgh, Pa.
Zopet sprejeti: Joseph Oberstar, 88, 17979, \$1000, 26; Florijan Mihe, 85, 17156, \$1000, 28; Julija Oberstar, 93, 17981, \$500, 22.
Suspendirana: Mary Germek, 64, 8406, \$500, 42.

Društvo sv. Alojzija, št. 13, Baggaley, Pa.
Zopet sprejet: Fabjan Carvar, 91, 18713, \$1000, 25.

Prestopil k društvu Sv. Janeza Krstnika št. 82, Sheboygan, Wis. Jernej Germ, 92, 13585, \$500, 18.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 16, Johnstown, Pa.
Pristopili: Martin Ivančič, 88, 19861, \$1000, 30; Louis Gabrenja, 92, 19860, \$500, 16; Mirko Sečan, 02, 19863, \$1000, 16; John Rački, 84, 19862, \$500, 34.

Suspendirani: John Honiksmann, 78, 3396, \$1000, 27; Katarina Honiksmann, 84, 8555, \$500, 22; Mary Golob, 63, 8554, \$500, 43; Ivana Bavdek, 62, 7957, \$500, 44.

Prestopil k društvu "Soča", št. 125, Iselin, Pa.: Frank Merše, 89, 15738, \$500, 23.

Društvo sv. Jožefa, št. 17, Aldridge, Mont.
Suspendiran: Lovrenc Golčnik, 74, 12572, \$1000, 36.
Odstopil: John Mikolič, 74, 1294, \$1000, 27.

Prestopili k društvu Sv. Mihaela, št. 88, Roundup, Mont.: Franciška Čepak, 61, 8613, \$500, 45; Andrej Strenar, 56, 1317, \$1000, 45; Helena Strenar, 51, 8641, \$500, 55; Josip Praznik, 48, 1307, \$1000, 46; Ignacij Plahatnik, 68, 2550, \$1000, 32; Miha Brezovnik, 76, 6480, \$1000, 31; Jacob Blatnik, 53, 1270, \$1000, 49; Jožef Planinšek, 63, 1298, \$1000, 37; Anna Planinšek, 71, 8631, \$500, 35.

Društvo sv. Alojzija, št. 18, Rock Springs, Wyo.
Odstopila: Terezija Sedaj, 84, 10030, \$500, 24.

Suspendirane: Franciška Bogataj, 70, 13366, \$500, 40; Franciška Dolene, 71, 8654, \$500, 35; Jenko Katarina, 75, 8677, \$500, 31; Marija Jugović, 66, 8673, \$500, 40; Mary Križnar, 87, 12247, \$500, 22; Mary Pivk, 63, 8700, \$500, 43; Mary Radosevič, 74, 13784, \$500, 36.

Prestopil k društvu Sv. Martina št. 83, Superior, Wyo. Louis Jerasha, 95, 17349, \$500, 18.

Društvo sv. Alojzija, št. 19, Lorain, Ohio.
Pristopil: John Černe, Jr., 02, 19830, \$1500, 16.
Suspendiran: Andrej Mišulin, 77, 19286, \$500, 40.

Premenil zavarovalnino iz \$500 na \$1000 John Jančar, 84, 12373, \$1000, 34.

Društvo sv. Jožefa, št. 20, Gilbert, Minn.
Pristopili: Ana Bugar, 95, 19848, \$500, 23; Agata Podpreskar, 92, 19849, \$1000, 27.

Zopet sprejeti: Jos. Spienagel, 79, 554, \$1000, 22; Jos. Lopp, 51, 5961, \$1000, 25; Mary Spienagel, 83, 8148, \$500, 23; Franciška Lopp, 85, 12173, \$500, 24.

Suspendirana: Mary Jare, 88, 8102, \$500, 18.

Prestopil k društvu Sv. Cirila in Metoda št. 1, Ely, Minn. Valentin Jagodje, 86, 19537, \$500, 32.

Društvo sv. Jožefa, št. 21, Denver, Colo.
Pr(emenil zavarovalnino iz \$1000 na \$500 Frank Koejan, 80, 14366, \$500, 31.

Sv. Jurij, št. 22, So. Chicago, Ill.
Pristopil: Stefan Lulich, 90, 19815, \$1000, 28.

Suspendirani: John Stanko, 78, 15815, \$1000, 34; Frank Velkovrh, 92, 13492, \$1000, 18; John Padjon, 86, 18703, \$1000, 30.

Društvo sv. Ime Jezus, št. 25, Eveleth, Minn.
Pristopil: Anton Kožar, 1900, 19816, \$500, 18.

Zopet sprejeti: Frank Bobich, 98, 19385, \$500, 20; Frank Garvas, 98, 19528, \$500, 20; Jos. Krall, 92, 17776, \$500, 22; Anton Kušlan, 89, 18731, \$1000, 27; Ana Kušlan, 96, 19309, \$500, 21.

Društvo sv. Štefana, št. 26, Pittsburgh, Pa.
Pristopili: Anton Penko, 89, 19825, \$1000, 29; Joseph Ljubič, 95, 19826, \$250, 23.

Zopet sprejeti: Frank Bernard, 86, 18346, \$1000, 30; Andrej Bregač, 88, 19658, \$250, 29; Julija Cerar, 95, 19066, \$1000, 22.

Premenil zavarovalnino iz \$500 na \$1000 Mihael Omahne, 1886, 17844, \$1000, 32.

Sv. Mihaela, št. 27, Diamondville, Wyo.
Suspendirani: John Gložar, 85, 10604, \$1000, 23; Josip Koščak, 87, 14349, \$1000, 24.

Društvo sv. Jožefa, št. 30, Chisholm, Minn.
Pristopila: Mary Sterle, 92, 19850, \$1000, 27.

Zopet sprejet: Frank Campa, 84, 6482, \$1000, 23.

Suspendiran: John Zlatorepec, 87, 11024, \$1000, 21.

Društvo sv. Alojzija, št. 31, Braddock, Pa.
Umrl: Anton Udovič, 84, 19163, \$500, 33.

Društvo Marija Zvezda, št. 32, Black Diamond, Wash.
Suspendirana: Mary Lozar, 74, 9206, \$500, 32.

Sv. Barbara, št. 33, Trestle, Pa.
Pristopil: Jacob Vičič, 02, 19824, \$1000, 16.

Suspendirana: Ivana Bogataj, 85, 9080, \$500, 21.

Društvo sv. Petra in Pavla, št. 35, Lloydell, Pa.
Suspendirana: Apolonija Malovrh, 77, 9286, \$500, 29.

Društvo sv. Alojzija, št. 36, Conemaugh, Pa.
Prestopili: Marko Bačani, 90, 19833, \$1000, 29; Frank Geči, 78, 19832, \$250, 40; Ignac Semrov, 96, 19831, \$500, 23; Elija Cirjanovič, 93, 19834, \$1500, 26.

Premenil zavarovalnino iz \$500 na \$250 Martin Runko, 87, 19140, \$250, 30.

Društvo sv. Janeza Krstnika, št. 37, Cleveland, O.
Zopet sprejeti: Josip Zupančič, 69, 2678, \$1000, 34; Ciril Jevc, 95, 16416, \$1000, 18; Terezija Zupančič, 78, 9436, \$500, 28.

Suspendirani: Josip Rudolf, 94, 19461, \$250, 24; Mary Rodie, 74, 8429, \$500, 32.

Sv. Jožefa, št. 41, Palestine, Ohio.
Suspendirana: Mary Oblak, 75, 13103, \$500, 35.

Sv. Alojzija, št. 43, East Helena, Mont.
Suspendiran: John Sašek, 76, 15060, \$1000, 35.

Društvo sv. Martina, št. 44, Barborton, Ohio.
Prestopil k društvu Sv. Petra in Pavla št. 35, Lloydell, Pa. Josip Zalar, 89, 17048, \$1000, 24.

Društvo sv. Jožefa, št. 45, Indianapolis, Ind.
Suspendirana: Helena Hribar, 63, 9635, \$500, 43.

Prestopil k društvu Sv. Janeza Krstnika št. 82, Sheboygan, Wis. Peter Šime, 70, 18822, \$250, 47.

Sv. Barbara, št. 47, Aspen, Colo.
Suspendirana: Helena Mehle, 47, 9674, \$500, 93.

Društvo sv. Petra in Pavla, št. 51, Murray, Utah.
Suspendirana: Franciška Jenko, 69, 9717, \$500, 38.

Društvo sv. Jožefa, št. 53, Little Falls, N. Y.
Pristopila: Johanna Cankar, 94, 19823, \$500, 34.

Suspendirana: Elizabeta Verbič, 75, 9772, \$500, 31.

Prestopil k društvu Sv. Antona št. 108, Youngstown, Ohio, Anton Logar, 96, 17571, \$1000, 18.

Društvo sv. Franciška, št. 54, Hibbing, Minn.
Pristopili: Anton Matkovič, 91, 19835, \$1000, 27; John Melink, 87, 19836, \$500, 31.

Zopet sprejeti: Vinko Marinič, 79, 14504, \$500, 32; Frank Lovšin, 73, 3073, \$1000, 25; Steve Pleše, 80, 14631, \$1000, 31; Mary Lovšin, 73, 8114, \$500, 33; Jozefa Pleše, 89, 14782, \$1000, 22.

Suspendiran: Martin Dragičević, 75, 17514, \$1000, 39.

Društvo sv. Roka, št. 55, Uniontown, Pa.
Pristopil: Vinko Čobon, 79, 19851, \$500, 39.

Zopet sprejet: Stefan Jurenčič, 95, 19125, \$500, 22.

Sv. Štefana, št. 58, Bear Creek, Mont.
Suspendirana: Mary Fox, 67, 8616, \$500, 39.

Društvo sv. Petra in Pavla, št. 68, Joliet, Ill.
Pristopila: Ivana Marolt, 89, 19841, \$500, 29.

Suspendirana: Marija Kosec, 67, 9122, \$500, 39.

Društvo "Zvon", št. 70, Chicago, Ill.
Pristopili: John Savine, 82, 19837, \$500, 36; Josip Šusteršič, 84, 19838, \$250, 35.

Suspendiran: Frank Klemenčič, 86, 19712, \$500, 32.

Društvo sv. Janeza Krstnika, št. 71, Collinwood, O.
Suspendirani: John Bonasič, 78, 17939, \$1000, 37; John Černika, 83, 15392, \$1000, 29; John Medved, 89, 11197, \$1000, 24; John Pečnik, 92, 19783, \$500, 26.

Sv. Janeza Krstnika, št. 75, Canonsburg, Pa.
Suspendiran: John Vujčić, 83, 15217, \$1000, 29.

Društvo sv. Alojzija, št. 78, Salida, Colo.
Suspendiran: Louis Gale, 96, 19718, \$1000, 22.

Prestopil k društvu Sv. Jožefa št. 21, Denver, Colo. Frank Koejan, 80, 14366, \$1000, 31.

Sv. Janeza Krstnika, št. 82, Sheboygan, Wis.
Suspendiran: Marko Vrabčič, 88, 11793, \$500, 21.

Sv. Martina, št. 83, Superior, Wyo.
Pristopil: Sam Sabon, 80, 19822, \$1000, 38.

Sv. Andreja, št. 84, Trinidad, Colorado.
Premenil zavarovalnino iz \$1000 na \$1500 Joseph Malovae, 77, 17717, \$1500, 41.

Društvo sv. Jožefa, št. 85, Aurora, Minn.
Prestopila: Jozefa Jamnik, 89, 19817, \$1000, 29.

Suspendirani: Steve Sinkovich, 85, 19049, \$1000, 32; John Simonovich, 94, 19561, \$1000, 24; Frank Šibenik, 80, 17676, \$500, 34; Franciška Košir, 77, 13567, \$500, 33; Karolina Marolt, 75, 13845, \$500, 25.

Sv. Jožefa, št. 86, Midvale, Utah.
Suspendirana: Marija Smiljanovich, 72, 12632, \$500, 38.

Sv. Jožefa, št. 89, Gowanda, N. Y.
Suspendiran: John Cavkar, 78, 18858, \$1000, 38.

Umrl: Aleš Milač, 75, 16622, \$1000, 38.

"Orel", št. 90, New York, N. Y.
Pristopil: Mihael Pirc, 84, 19818, \$1000, 34.

Suspendiran: Jernej Učakar, 94, 19152, \$500, 23.

Odstopil: Peter Vidmar, 83, 11961, \$500, 26.

Vitezi sv. Mihaela, št. 92, Rockdale, Ill.
Prestopila: Julija Šustar, 91, 19819, \$1000, 27.

Društvo Marije Vnebovzetje, št. 103, Collinwood, O.
Pristopila: Jozefa Dolgan, 83, 19842, \$500, 35.

Suspendirani: Mary Gorišek, 89, 19668, \$500, 29; Johana Gorišek, 75, 14199, \$1000, 35; Mary Nose, 74, 16193, \$500, 35; Frances Urbančič, 75, 15229, \$1000, 36.

Društvo sv. Martina, št. 105, Butte, Mont.
Zopet sprejet: John Zupan, 86, 18145, \$1000, 29.

Prestopil k društvu Sv. Roka št. 55, Uniontown, Pa. Josip Škerl, 89, 19523, \$500, 29.

Sv. Janeza Krstnika, št. 106, Davis, W. Va.
Prestopil k društvu Sv. Treh Kraljev št. 121, Dodson, Md. Jos. Jaksetič, 75, 17862, \$500, 35.

Društvo sv. Antona, št. 108, Youngstown, O.
Pristopil: John Pogačnik, 1886, 16827, \$1000, 32; Frances Pogačnik, 82, 19828, \$1000, 36.

Zopet sprejeti: Frank Rupnik, 86, 15005, \$500, 25; Mary Rupnik, 71, 11251, \$500, 38.

Suspendirana: Katarina Mlinar, 71, 11251, \$500, 38.

Sv. Marije Trsat, št. 109, Keewatin, Minn.
Suspendirana: Marjeta Gornik, 72, 8095, \$500, 34.

Društvo sv. Franciška, št. 110, McKinley, Minn.
Pristopil: Marko Šegata, 95, 19852, \$250, 23.

Društvo sv. Jurija, št. 111, Leadville, Colo.
Suspendiran: Anton Virant, 90, 18113, \$1000, 25.

Društvo "Slovenec", št. 114, Ely, Minn.
Zopet sprejeti: Matt Dejak, 98, 18065, \$1000, 17; Jos. Dejak, 1900, 19207, \$1000, 17; Anton Jerman,

Klubni stolec

Ne sami ob sebi, marveč z vsemi prijatelji pritiskamo, s katerimi jih je obdarila priroda, je troje stvarov vedno vzbujalo mojo pozornost, osredotočilo moje misli, bodrilo mi fantazijo: visoke ponosne žene, skalnato morskobregje, klubni stolec.

Ti blaženi brezdelje, ti herojska zamišljenost, ko se vdaš vabljivi ponositosti in se zlekneš z tem usnjatem prijatelju, ki ima v sebi mnogo več duše, nego vsi tvoji "bližnji" skupaj. Ti vsvetvski, pomirjevalna filozofija, ko počivaš v tem prijateljskem, da očetovskem objemu, ko čutiš, kako pelzi niz tvojih ramen breme sive vsakdanjosti in se zopet pre-rajaš v človeka, zavedajočega se svoje osebnosti, ko se ti pomlaja fantazija in premaja energija! Trenotki blaženosti, ko gledaš v svet skozi modrikasti oblček svoje cigare in misliš, da tudi v paradizu ne more biti mnogo, mnogo lepše. Kaj je ves budistovski nirvana proti nirvani tega fascikla živcev, vztega iz registrature življenja in udobno elektnenega v komedni, širokopleči in globoki klubni stoli, ki je kakor temen in nečistoten pojav samozavestno širi sredi sebe, kje med pisano mizo, oknom, knjižnico in kamnom!

Ze njegova zunanost je bojar-ska. Rad vidim pohištvo, ki ima neko osebno noto, pohištvo, ki ni samo za to, da ne sediš, spis ali ješ na tleh, marveč, da je rabiš kot človek. Od živati se razlikuje po svojem razumu, po oblikovanosti svojega notranjega bistva, po svoji kulturi. I Madjar je lahko civiliziran, i konji i psi znajo težke račune s klubnimi koreni, kulturo ima le človek, ki je kultiviran, človek, ki uporablja svojo okolico za fond svojega lastnega reliefa. Kultiviran človek išče povsod sebe samega, porablja vse, kar ga obdaja, v demokraciji javnega življenja najde fond svojemu licu. V svojih širih stenah hočem biti sam, kar je krog mene, naj mi služi brezopojno. Če naj delam, moram imeti tudi časa za misel. Naj-li premišljuje lačen, naj imam fantazijo brez udobnosti, naj pišem pri mizi, ki ima prekratko nogo, ob kadeči se lesčerbi, ob ostankih nedostane večerje! Res so mnogi velum in ženji do segli marmorne dvorce le preko miznih manzard. Pa jez se nikakor ne silim med velume, človek bočem biti. Človek! Če si hočem počiti od dela, užiti remekdelo slovestva, ali pa premisliti karkoli, ugrabiti se v problem, storim to najraje v udobni legi, ko so vse mislice razbremenjene in ko me objame melko podloženo in po elastičnih zveteih prostrto usnje, ko mi počivajo lakti na ogromnih počivalnikih, ko se glava težko nasloni na blazino in me obdaja vonj opojne cigarete ali dobre cigare. Tu med pisano mizo in knjižnico, kaminom in oknom se potem pojavi genij. I jaz, ki nikakor nisem genijalen, čutim njegovo bližino in jamem misliti o nirvani, — misliti! Čutim jo, to kleno sintezo človeškega vbadanja in brezkončne brezilnosti. Ta ogromni temni usnati prijatelj, dragi ta klubni stolec, ima svojo dušo, mnogo boljše, nego tisti bližnji, ki ga moramo baje ljubiti. Ta duša je nekaj čisto posebnega, samosvojega. Stoli Samoziv. Težko je opisati vso to dušo, — saj niti človeške duše ne moreš opisati, kaj-li dušo bitja, ki je tako prosto našega egoizma, tako odpustajočega, plemenito, altruistično in vendar tako človeško!

Dragi filister! Vem, da si zadnjič tožil v narodnogospodarskem pregledu, da gre ves naš denar v nič, ker si kupujemo drage, nepotrebne predmete v tujini iz same gizdavosti. Vem, da smatraš ta moj slavospev za izrodek fantazije, za lahkost, če ne za pokvarjenost. Pa kaj, hočeš-li, da si naročiš klubni stolec pri Zadruzi domačih rokodelcev v Temnem lesu, pošta Višnji vrh nad Bistrico? Samo enkrat sem to storil in vabim te, prijatelj, da prideš in se doč v tisti stolec, ki sem ga takrat dobil. Sedi v njem samo pol ure, pa me boš rad zapustil in odšel v bližnjo drogerijo, da si kupiš žganja in drgneš z njim otrple ude. Pa to je postarska in tvoja zasebna zadeva. Vem dobro, da nisi iz rodu Asra, ki mrje, če ljubijo, marveč naše gore list, ki želiš, da naj vsako delo, kakor slove domovine ukaz. Kaj pa razumeš pod "delom"? Kaj drugega, kot znoj, upor, službo s penzijo, in za brez-

delice zmerjaš nas vse, ki se bavi-mo tudi s peresom in fantazira-mo kdaj o klubnih stoli. Je-li da, mi smo ti nevpotatiki iz lenu-harjenja, ti bahač z žulji, ki ti ni-so prinesli dostojanstva človeka, ampak dostojanstvo konja, ki zna računati s klubnimi koreni, da si zasluži svoj oves. Aj, brate, ti sploh ne znaš delati, ker ne znaš živeti. Jaz, ki sanjam v in o klubnem stolu, znam to bolje nego ti. Ti delaš, da ječ, jaz pa delam, da živim po človeško. Človeško živeti se pa pravi živeti kulturno in delati kulturno z užitkom. Če so res nebesa, niso in ne morejo biti drugačna, nego velik svet, na katerem žive sami taki ljudje, ki imajo fasono kulturnega človeka, ki torej znajo uživati i v delu in počivati z užitkom, ki torej imajo klubne stolec. Ergo imajo klubne stolec tudi v nebesih...

Pa, nikakor, predragi, ne zagovarjam lenuha, ki sploh ničesar ne dela, marveč samo uživa. Ta stvor je enako antipatičen, kakor oni, ki samo dela in nič ne uživa. Oba nista in ne bosta nikdar zaslišala visoke pesmi življenja, čigar edina in največja umetnost je, da znaš enakomerno razdeliti svetlobo in senco, barvo in temo v zokrožen umotvor. Kdor tega ne zna, živi kariklirano, pretirano v eno ali drugo smer, človek-nečlovek, stvor-nestvor. Odtod toliko število ljudi, ki so zadeti in razžaljeni v dno dušo, kadar razstavi Smrekar kakšno svojih karikatur.

Veliko socialno zlo je, da nismo premočni. To je kardinalna napaka slovenskega človeka. Ker pa nismo, vodi naša pot do kulturne mino velikolepih zunanosti naravnost k liku, k osebi. Zakaj so naša lica tako temna, zakaj leži prokletstvo na delu naših rok, da se vse v zlo preobrača kar si reče lepega obeta, zakaj? Ker ne znamo živeti in ne znamo delati, ne znamo varčevati s časom. Ko končamo delo, ne znamo počivati. Počivamo prežvekuje, ne znamo uživati, ne znamo si oblikovati osebnostnega lika kulture. Na znamo sedeti v klubnem stolu, zato tudi ne znamo delati koncentrirano. Čas nam ni zlato, marveč groš. Kontrasti, ki jih je polna ostala priroda, so v nas samih zaspali. V pisarni si takšen kakor na izprehodu, v šoli isti, kakor doma in v kavarni, v gledišču, v perivoju. Tudi oblaci se vedno enako malomestno, enako nelegatno. Nisi več kmet, nisi še inteligent. Od kulturne finče možnana te loči tvoja nekultiviranost, tvoja nevolja do subtilnih premišljevanj; od prirodne enostavnosti kmeta te loči tvoja načitana lirika, zato si prenehal biti človek in se nisi postal človek, v sredi si med pretvarjanjem od enostavnosti do kultiviranosti, nezadovoljen in nesrečen v sreči, napetu sebi in meni. Zakaj ne znaš delati? Ker se ne zavedaš, ker delaš brez misli in cilja. Delati se pravi pretvarjati snov, gibati energije, oblikovati zemljo, družbo, državo, predmete, misli, čustva, to je vse le eno. Izvrševati vse to tako, da delaš vsako reč ob svojem času. Ne, da se zarineš z glavo brezmišlno v dvajseturno roboto, da požabiš nase, na prirodu, na gibanje energij in oblikovanje snovi, koje gospod bi moral biti, pa si hlapec, in da greš potem domov izrpan in prazen in potem animalično akumuliraš ravno toliko, da se jutri zopet lahko izrpaš se huje. To delo ni vredno mislečega človeka. Vsa tvoja gibčnost, vsa tvoja zunanost priraste na tvoje opravilo, ki postane tvoj gospodar. Našim ljudem spoznaš poklice po njihovi zunanosti. Če pridem v Ljubljano, določim nezmotljivo vsakomur: Ti si to in to. Tako se izdajajo po gibljajih, po obleki, po pogledih, skratka po li-vreji svojega gospodarja i kadar molče. Veš, kje je tista tajnost! Glej krog se! Premisli, nato delaj energično, nato uživaj v po-čitku. Potem ti bodo ure, ko se zlekneš po klubnem stolu, ure najčistejšega veselja in osebnega doživljanja, ure samogovora in ure počitka, ki akumulirajo tvoje energije, da bodo mogle med delom delovati, oblikovati snov ter izvajati korist. To je moj račun, in ta račun, dragi moj narodni gospodar, ni pasiven.

Dragi papa! Tudi ti spadaš med one ljudi, ki ne znajo živeti. Svoje energije izgubljaš v delu brez prestantka, ne odpočiješ se, ne moreš, nimaš časa. Tvoj obraz, ki si zagledal v moji sobi klubni stolec! "Ta potrata, to razsipavanje denarja!" Vem, da ti vse moje raz-



AN AMERICAN IDEA — AEROPLANE AND MOTORCYCLE
FROM THE LONDON SPHERE — 6 U.S.A. BY N.Y. HERALD

Slika nam kaže v zraku aeroplan, dočim je videti na tleh motorno kolo, zvezano z aeroplanom. Ta kombinacija je amer. iznajdba.

laganje ne more do živga, ker si se že preveč vživel v življenje po naše, v to neekonomsko in brez-ciljno razsipanje življenjskih energij. Morda ti bo dala misliti majhna primera. Pred nekaj leti si me obiskal tu in ko si zopet odhajal z zadnjim vlakom, sva imela le še malo časa. Ali se spustiva v tek, s kovečji po blatu, da morda vsa upehana, oznažena in oskropljena le zavaruje vlak in da ti vseeno utrpši škodo? Najl sem avtomobilnega izvoška — oh, ta izdatki, ta potrat, zadostoval bi trem; ves čas si med vozom nerazno drsal po sedežu, vstajal, pogledoval na uro, se zmotil, vse to — čemu? Ne bi-li ravno tako prišla do cilja, če bi bil v miru užil kratko udobno vožnjo, ki se ti tako redko priliči in ki te je rešila zamude vlaka ter drugih občut-njeh nevedenosti? Vidiš, ti sem pozitivno je živčena, avtomobil si pa narejeni, da si prihranimo čas in da ne pridemo iz fasona. Tudi delavni čas si je treba tako razdeliti. To je življenje kulturnega človeka, ki ena delati in zto tudi lenariti. Čas je znanost življenja in klubni stolec njegov simbol.

Tu ležim torej v njem, pašim svojo smotko in poslušam, kako šiva dež po oknih in kako klotoka deževnica zunaj nekje po zlebu. Pijna pod oknom, drevo čudnega lika, se maje v burji. V levem predalu pisalne mize pet modrih bankovcev, zadnji honorar. Krog mene modrikasti, voljavi dim. Tišina. Vsi pogoji tihe sreče, ravno dovolj dolge, da me vsega počiva, ravno dovolj kratke, da mi ne postane nadležna. Z njo pa spomini, malenkostni, pa dragoceni.

Na cesti, v vrvi ljudi, ko so si vsi tako podobni, sem danes zagledal žensko, ki je drugačna od njih: vitkostaso, polnogrudo, visoko, lepo. Prišla je in odšla, a najine oči so se srečale v naših nem, koketnem, kratkem pogledu, pa dovolj dolgem, da erpan iz njega veselja za ves dan. Kakor vstajenje, kakor združenje dveh čistih duš, ki pokušata veselje življenja v enem samem hipu.

V bočanskem Devinu sem nekoč poletil poslušal pljusk valov ob strme bele stene, gledal drzni lok, zgrajen od slovenskih rok, stopil na majhno nizko skalo, malo nad jadransko gladino, baje najljubši počitek Danteja. Tod največ v prirodi samega sebe. Tod sva preživela z ženico medene tedne, golobčka v Noetovi barki. Odtod pod Učko goro, na Čres in Rab, med Bodule, kjer je genjalni Polič iskal leka za bolno mlado živ-

ljenje in kjer se tako plemenito meša beneška kultura z rezistentno jugoslovansko rasa.

Na severu se spajajo Slovenske gorice v daljavi z ogrsko nižino in z nemškimi griči. Tod žije živahen rod, nasičen z nemškega duha, pa še vedno naš. Tu blizu je Cerovec. — Kratki spomini. Pod življenja, pol kulturne zgodovine, doživljene v miru nirvane v neekonomski globokem objemu klubnega stola.

Gospoda moja, nekoč sem čital zelo poučno zgodbo. Dovolite, da jo povem. Bil je nekdaž bogat, ki je red izvrševal krščan-garantnih mej", diplomati spretnske krepasti. Žejne je napajal, ljačo generalske odločitve z lepimi lačne stili, gole oblačil, dajal jim besedam, a minister finance beži srebro, toploto, podpora, zdravil-k banki in odreja, naj se natisne la; vse v velikem stilu. Nekoe pri-se ena milijarda bankovcev. Po de ženska, izmuzgana, bleda, brez vrednosti za človeštvo. Z njo pet ogibno potrebnih novi davki v za-otrok, kakor ogiljice; mož-nemož, gotovitev obrestovanja vojnih po-tuberkuuloza, sušica. Rogati do-brotnik poslušal njih bedo, njih saho, monotonno pripovedovanje, sočutno jim pomaga — podaljšati to trpljenje se nekaj let, dokler ne bo tuberkuloza opravila svoje-ga dela. Drugie pride k njemu mlad, skrbno obleden mož, doktor Viaduh Dobjanec, avtor znanih del, narodnogospodarskega zbor-nika, pravne terminologije, nekaj političnih spisov, monografije o nacionalizmu; nagrada Jugosla-venske akademije, priporočila mi-nistrstva, nadarjen človek, je brez denarja. Zato ne more doseči svoje privatne docenture, ne more nadaljevati svojih specialnih študij, ne more si počiti, ker ga čisto absorbira delo za kruh. I žena se mora z njim vred odpovedati mar-sikateremu komfortu, mora delati z njim. Kako bi jima ugodil naj-hen, štiritedenski počitek, kratko potovanje preko Opatije ob Dal-macije, v Črno goro, potem v Tra-pani, Capri, Napoli, Rim, Firence ter nazaj! 2-3000 kron. Veliki dobrotnik, ki si že izdal milijone, pomagaj! Pa je že dobrotnikov sluga pokazal vrata temu nesram-nemu prosilec, ki ne prosi za pod-poro, marveč za stipendij lenobe.

Tisti filisterček, ki je poprej pi-sano gledal na moj klubni stolec, katerega pa še niti nimam, je v tako ozkem duševnem sorodstvu s tem izgubljenim mecenom, ki podpira in s tem daljša trpljenje, nima pa smisla za nadarjenega človeka, učenjaka in pisatelja, klonečega pod nezasluzeno revšči-no, išočega malo oddiha za novo, narodu koristno delo. Sociologija rodoljubnega mecen!

Dr. Zober.

KRIŽ.

Zložil J. Lavrič.

Tam sredi polja križ stoji
in Kristus z nagnjeno glavo
razteza roki na obe strani
in trosi blagor na zemljo.

In mimo gre, betežen na telesu
ubog in reven, v duši ves bolan,
pa se pripogne z glavo k lesu
in zdrav je, komaj se dotakne ran.

O, polje, polje, sredi polja križ —
ti sveto se mi zdiš, ti božja pot
tako vse blizu je ob tebi paradiz
in poln dobrot, Gospod!...

Beg generalnega staba.

Zeneva, Švica, 6. septembra. — Veliki nemški generalni stab, ki je bil nastanjen v Spa v Belgiji več kot eno leto in je zavzemal osem največjih poslopij v mestu se je v ponedeljek preselil. Več sto častnikov in uslužbencev je nadzorovalo selitev vseh vojaških arhivov, vključno korespondenco in povelja generala Ludendorffa, prestolonaslednika Viljema in bavarskega princa Rupprehta.

Treba je bilo dveh posebnih vlakov, da sta mogla odpeljati veliko nožino listin, ki so bile močno zastražene. Cilj vlaka je neznan.

Ali je vaše zdravje vredno 3 cente?



Ako trpite na slabih živcih, na 2 tednih ali običnih bolečinah, na splešni slabosti, neprebavi, imate slab teč zapiranje, glavobol, ne spite, ako zjutraj izmučeni vstajate, ako imate bolečine v hrbtu, ako je vaša kri nečista ako imate izpuščaj in mozole na obrazu, ako izgledate starejši kot ste, tedaj je čas, da začnete uživati

JUVITO

zdravilo.

Pošljite nam pismo z znamko za cente in s svojim naslovom in mi vam bomo poslali z obratno pošto, popolno ma prosto, brez kakih obveznosti o vaše strani popolno tridnevno zdravljenje iz tega, iz čistih, zdravih in trisestavljenega prirodnega zdravila.

Naslov: JUVITO LABORATORY South Hill Branch 5, PITTSBURGH PA.

Skrb za stradajočo mladino.

("Edinost", 5. junija.) V Ljubljani se je ustanovil pod predsedstvom gospe županije dr. Tavčarjeve poseben odbor, ki naj skrb za stradajočo šolsko mladino. Ta odbor ima namen posredovati, da se solo obiskujoči otroci iz krajev, kjer so slabe prehranjevalne razmere, do konca vojne namestijo po rodovitnih delih Slovenije in Hrvaške. Ker bo iz Trsta gotovo mnogo otrok, ki so potrebni boljše prehrane, je potrebno, da se ustanovi v Trstu tak odbor, ki stopi potem v dotik z ljubljanskim. V Ljubljani računajo največ na otroke iz Trsta. Ker se me je opozorilo na to, si dovoljujem sklicati v ta namen sestanek za 6. t. m. ob 6. zvečer v Slovensko Citalnico in se obracam zlasti do našega zavednega narodnega žens-tva, da se udeleži sestanka, ker naj predvsem žens-tvu pripade naloga skrb za našo mladino. — Dr. Ivan Marija Čok.

In her Wheatless Kitchen

she is doing her part to help win the war



Are you doing yours?

UNITED STATES FOOD ADMINISTRATION

Zdravim samo moške.

Dr. Koler je najstarejši slovenski zdravnik, specialist v Pittsbu-rgu in ima 28-letno izkušnjo v zdravljenju moških bolezni.

Zastrupljenje krvi zdravi s solvitim 606, ki ga je iznašel profesor dr. Ehrlich. Ako imate izpuščaj in mozole po telesu, v grlu, ako vam izpadajo lasje, ves boli v kosteh, pridite in čistili vam bom kri. Nikakor ne čakajte, kajti ta bolezen se pre-ne napej.

Vso izločevanje iz kanala za izpuščaj vode zdravim po naj-novejši metodi in v kolikor mo-gotce kratkem času. Kadar spo-znate, da nimate več moške moči, ne čakajte, temveč pridite in vrnil vam bom moško moč.

Kilo ozdravim v 30 urah brez operacije.

Bolečine v mehurju, od česar prihajajo bolečine v hrbtu in križu, palenje pri mokrenju in ostale bolezni te vrste zdravim z največjo gotovostjo.

Rumatizem, trganje, bolečine, okleline, lišaj, škroflje in druge kožne bolezni ki nastanejo vsled nečiste krvi, ozdravim v kratkem času, da ni treba ležati.

Uradne ure: V ponedeljek, sredo in petek od 8. zjutraj do 5. popoldne. V torek, četrtek in soboto od 8. zjutraj do 8. zvečer. V nedeljo do 2. popoldne.

Po pošti ne delujem. Pridite osebno. Ne pozabite ime in številko Dr. KOLER, 638 PENN AVE PITTSBURGH, PA.

WSS WSS WSS WSS WSS WSS

Vojna divja v Franciji.



Ljudje se ne morejo boriti in obenem obdelovati zemljo.

MI JIH MORAMO PREHRANITI!

United States Food Administration

Slovenske novice

Lowber, Pa.

Tukaj je umrl starišer Frank Demser 12letni sinček Frank.

Greensburg, Pa.

Dne 25. avg. se je ponesrečil rojak Frank Šušteršič. Poskušal je zakuriti, toda, ker ni hotelo goreti, je vzel posodo s petrolejem in v njo, ko je mislil vlti na žrjavico, se je tekočina vnela in eksplodirala. Vnela se mu je obleka. Ker je bil sam v stanovanju, je skočil v bližnjo hišo, kjer so ga obklopo pogasili. Dobil je na rokah in nogah precej hude opekline. Nahaja se v bolnišnici.

Barberton, Ohio.

Rojak Anton Volf je šel 26. avg. zdrav in vesel od doma na delo. Ko pa je šel proti tovarni, ga je na križišču nekdo povozil z motornim kolesom. Zlomil mu je eno roko in eno nogo na dveh mestih ter poškodoval ga je tudi na glavi. Odpeljali so ga takoj v bolnišnico, kjer je pa dva dni potem v hudih bolečinah umrl. Pogreb mu je preskrbelo neko angleško društvo, katerega član je bil rajni. Sorodnikov ni imel tukaj. V stari domovini zapuša ženo in enega sina. Bodi mu lahka ameriška zemlja!

V tovarni se je ponesrečil Andrej Likan. Pohlo ga je na roki tako, da mu je moral napraviti zdravnik nekoliko šivov. Upamo, da bo kmalu ozdravel.

Ponesrečil se je Frank Skerl. Šel je na hišno streho, da bi jo nekoliko popravil, a not je spodletelo in je padel približno 25 čevljev globoko. Debil je na eni nogi precej opasno poškodbo. Želimo mu skorajšnjega okrevanja.

Rev. Vitus Hribar je obhajal tedni svoj srebrni jubilej mašništva v Painesville, O. Omenjeni je naš rojak in župnik cerkve sv. Avguština (irska fara) v našem mestu. Ob njegovi odsotnosti iz Barbertona ga nadomestuje tu Rev. Marshall iz Clevelanda, Ohio.

Kakor se sliši od gotove strani, dobimo Barbertončanje vendar enkrat svojega duhovnika. Saj je že čas, da se duhovno vodstvo spomni tudi na Barberton.

Joliet, Ill.

Rojaka Joe Adlesič in Joe Starušinič, ki sta bila pred kratkim operirana, se nahajata na potu okrevanja. — Operirana sta bila nadalje rojaka Louis Levstik in Jerry Ribnikar iz Rockdale, in sicer prvi na roki, drugi na nogi. Zlomljeni v gležnju; zadnji je v bolnišnici že pet tednov. — Operiran je bil na nogi tudi mali Joe Pleše, 5 let stari sinček znamenitega mesarja Josipa Pleše. Fantiku so morali odrezati levo nogo tri palce nad gležnjem. Dne 28. avgusta depoldne se je fantič peljal z očetom na vozu, ko se je zdajci strlo kolo. Po nesreči je sinček padel z voza preblizu napol divjemu konju, ki mu je s kopitom zdrobil nogo v stopalo. Vsi se nahajajo v bolnišnici sv. Jožeta.

Doma ležita bolni Mrs. Erjavec in Mrs. Dolinšek v Rockdale, in sicer za dlje časa.

Izlet v La Salle v nedeljo 1. t. m. k blagoslovljenju tamošnje slovenske cerkve se je obnesel nad vse pričakovanje sijajno ob najlapsem vremenu. Udeležba je bila ogromna.

V torek 3. sept. se je zopet začela sloj. Šola za našo mladino.

V četrtek 5. sept. depoldne so odšli k vojakom sledeči slovenski fantje naše fare sv. Jožeta: Martin Jakša, Joseph Nemanic in William J. Vertin. Dne 6. sept. sta odšla Leo R. Metes in Louis Pannian. Vsem junaško srečo in poželenje zdrav povratek med nas!

Milwaukee, Wis.

Nemila smrt jako pobira naše brate in sestre. Pred kratkim so pokopali gđ. Vilhar v najbolj evropejski starosti. Pred kakimi 18. meseci so pokopali njenega očeta, sedaj pa hčerko. Doma je bila s Sp. Stajerskega. — Dne 26. avg. so spravili k večnemu počitku Antona Fideršek in Lukeža Vrtačnik. Oba sta bila doma s Sp. Stajerskega; Fideršek je bil nekje od Ptuj, Vrtačnik pa iz fare Mozirje. Vrtačnik je bil v najlepši starosti; pobrala ga je nesrečna sušica, kot pobere največ mladih ljudi tukaj. — Dne 5. sept. je u-

mril v okrajni bolnišnici Joe Šarner, star 35 let, ki je bolehal pol drugo leto na živčni bolezni. Doma je bil iz Šostanja na Sp. Stajerskem. Bil je član društva Slovašt. 1 JPZS. Pogreb se je vršil v soboto 7. sept. Tukaj zapuša ženo, enega otroka in brata, v starem kraju pa dva otroka. — Dne 1. sept. zjutraj je umrl v okrajni bolnišnici Vid Železnik. Bolehal je okoli pol leta na ledvicah. Dne 3. sept. depoldne. Pokojnik je bil član JSKJ, in sicer nekoga društva v Coloradu. V Milwaukee zapuša dve sestri, Mrs. Alojzijo Lažer in Mrs. Margareto Ritonio, ter dva brata, Franka in Johna Železnika. Pokojnik je bil samet in doma iz Sirmace pri Trebelnem na Dolenskem.

V petek 30. avg. ponoči je izgubil kontrolo nad svojim avtomobilom R. Kranjc, pobratelj pošte, star 20 let, ter je zadel v drugi avtomobil, ki je stal na ovinku 26. ceste. Zadelobil je precej hude poškodbe na glavi, ki pa niso nevarne, kakor izjavljajo zdravniki.

V soboto 31. avg. zvečer je nastal pruetep v gostilni Hrvata Stefana Jelič na West Allisu. Jelič je hotel miriti in pri tem ga je zadel z nožem Anton Majevski. Policija je zločinca zaprla. Jelič je bil prepeljan v Trinity bolnišnico, kjer so zdravniki izjavili, da rana ni nevarna. 2. sept. ob 8. uri zjutraj se mu je razbila kri v notranjosti in je umrl v teku par minut. Star je bil šele 31 let.

Ko je kupovala v sredo 4. sept. Mrs. Mary Ivančič zelenjavo na tugu, ji je ukradel nepoznan tat torbico, v kateri se je nahajalo 60 dolarjev gotovine, med časom, ko je izbirala zelenjavo pri farmerju Seržant J. A. Majerowski se je povrnul v Milwaukee, potem ko je služil 7 in pol meseca v ameriški armadi na Francoskem. Ranjen je bil v boju 24. junija ter je izgubil eno roko. Dobil bo umetno roko ter bo obdržan v službi do konca vojne kot učitelj novincev.

Sheboygan, Wis.

Starišer J. Peraković je padla po stopnicah 17. mesecov stara hčerka. Pri tem je otroku počila lobanja, vsled česar je umrla 31. avg. depoldne.

Andrej Jamnik je bil kaznovan

na \$1.00 in stroške, skupaj na \$5.46, ker ga je redar našel v ne-naroki opraskal. Ravno isti dan ni znal sam doma.

Louis Skončnik iz Sheboygana in Henrik Turk iz Milwaukee sta v ponedeljek 2. sept. ob pol dveh zjutraj nagovarjala na cesti ženski spol, radi česar ju je redar aretirjal in prignjal pred sodnika. Sodnik ju je poučil, da ni dovoljno nagovarjati nepoznanega ženskega spola na cesti ter ju je odpuštil brez denarne kazni.

Calumet, Mich.

Na kratak dopust k svojim starišem na Tamarack No. 5 je prišel dne 31. avg. Stefan Lakner ml., ki se nahaja v vojaškem taborišču v East Lansingu, Mich. Mladenč se dobro počuti in sedaj, ko je dobil nekaj vojaške izobrazbe, se res nosi kot pravi korenjak, pred katerim bodo Nemci strahoma bežali. Nazaj v taborišče je odpotoval 1. sept. zvečer. Upa, da bo v kratkem odpotoval na francosko bojno polje.

Prijeto smo bili iznenadjeni 2. sept., ko je, kakor da bi iz neba pal, prišel med nas korporal Josip G. Ellenich iz Tamaracka. Kakor se je že pred par tedni poročalo, se je Joe pred kratkim vrnil iz Francije, kjer je prejel "krist oznako". Z 18 drugimi tovariši kompanije A inženirjev je namreč 19. julija dobil povelje, da se mora ponoči splaziti do sovražnikovih zakopov, ki so bili oddaljeni kakih 800 yardov, in da uniči žično ograjo pred sovražnikov. Joe še nikdar ni bil strahopetec in tudi to težavno nalogo je častno izvršil. On in njegovi tovariši so pretrgali žico s škarnjami in ročnimi granatami, nakar so se urno u-maknili proti svojim zakopom. Toda deloma radi teme, deloma pa radi ognja, ki so ga Nemci odprli na "raiderje", je Joe s par drugimi zgrešil pot nazaj in se moral skrivati po luknjah, ki so jih napravile topovske kroglice. Dekler se ni zdanilo in se je mogel zopet orijentirati, nakar se je plaže se po trebluhu srečno vrnil v zakope, ne da bi ga zadela tudi ena sovražna kroglica. Nekaj njegovih tovarišev se je vrnilo domov šele ob dveh popoldne. Vsi so bili nepoškodovani razen Aleksa

Shaltza iz Centenniala, katerega udeležbi naroda iz cele okolice. Na zastavi je 75 zvezd, ki predstavljajo 75 mladeničev iz tega "lo-kešna", ki se sedaj nahajajo v armadi Strica Sama. Glavni govornik je bil okrajni sovinik O'Brien. Tudi v cerkvi sv. Ignacija naša strelne r azdalje, ga je naš 28. rojak Rev. Dr. A. J. Rezek, je bila 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

Rudolf Vertin je odpotoval dne 1. sept. v St. Paul, Minn., kjer je vstopil v St. Thomas College v trgovski kurzi, obenem pa bo prejemal tudi vojaško izobrazbo, ki mu nima topovi. Na ogenj smo odgo-bo mnogo koristila, kadar dovrši svoje študije. Na potu ga je spremljal njegov oče John Vertin od Vertin Bros. tvrdke.

Razvite službene zastave naša solbine Tamarack se je izvršilo v nedeljo 1. sept. popoldne ob veliki

na 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Med burnimi pozdravi občinstva se je odpeljalo v torek 3. sept. zopet 30 calumetskih mladeničev v Camp Custer, Mich. Med njimi so bili sledeči Slovenci: Matthew Lakovich iz Swedetowna, John Šterk iz 5. ceste, Jos. Agnich iz Yellow Jacketa, Math. F. Kopsh iz Tamaracka in Jos. Horvat iz Osceole. Cerkevni pevski zbor je podaril svojemu dolgoletnemu članu Math. Lakoviču vojaški "safety razor" za spomin.

tik nas; nekateri drobci so padli tudi na krov naše ladje. Smer smo pogosto premenili in bilo je kazano, da uideemo cilju in razdalji podmorskega čolna. Ko pa je pod-morski čoln opazil, da sežejo naši strelji ravno tako daleč kakor njegovi, se je oddaljil. Do tedaj pa se nam je vedno približeval.

Predno pa je mogel priti iz strelne r azdalje, ga je naš 28. rojak Rev. Dr. A. J. Rezek, je bila 1. sept. zvečer razvita službena nji konec. 29. strel je zadel v pred-plina, ki napravi solzne oči, a ni zadržal dva dneva, ki so jih prebili v Parizu in v pristanišču. Na potu se niso sestali v nobenim nemški submarinom. Njegov dopust traja deset dni, nakar se bo vrnil v Camp Humphries, v Virginiji, od koder bo poslan v neko drugo taborišče, kjer bo vezbal novince prihodnjega nabora. Misli, da bo ostal v tej deželi štiri ali pet mesecev, nakar se bo zopet vrnil na fronto.

Ko je strel zadel podmorski čoln, smo videli velikansko raz-strelbo in gost dim, ki je zagrnil podmorski čoln. Prepričan sem, da smo ga uničili in se je potopil takoj, ko je bil zadel.

Boj je trajal 29 minut. Ostanke podmorskega čolna so padli na naš krov in smo jih pobrali. Pod-morski čoln je bil 300 čevljev dolg in je bil stare vrste. Streljal je v salvah; oddal je skupno kakih 60 streliv in ni imel nikake zastave.

Washington, D. C., 10. sept. — Sinoci se je poročalo mornariškemu departamentu, da je ameriški tovorni parnik "Frank H. Buck" 3. septembra daleč na odprtem morju potopil velik nemški podmorski čoln. Mornariški častniki so po telefonu sporočili mornariškemu departamentu tozadevno pripo-vest kapitana; njegovega oficijelnega poročila pa departament še ni prejel.

Po kapitanovi izjavi je trajal boj med parnikom in podmorskim čolnom 29. minut. Opaziti je bilo da sta dva strela zadela podmorski čoln.

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgovorili s prednjim topom. Opazili smo, da so padali strelji za 400 yrdov prekratko. Naglo smo obrnili ladjo proti podmorskemu čolnu in streljali z zadnjim topom. Zdalj so padali strelji tik podmorskega čolna, čegar šrapneli, so se razpočili

Kapitan poroča o tem sledeče: "3. septembra smo ob 8.25 depoldne pred nami zapazili v razdalji 14 tisoč yrdov podmorski čoln, ki je prišel streljati s 6 palčnimi topovi. Na ogenj smo odgov

SLOV. DELAVSKA

Ustanovljena dne 16. avgusta 1908



PODPORNA ZVEZA

Inkorporirana 22. aprila 1909 v državi Penna.

Sedež Johnstown, Pa.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: IVAN PROSTOR, 1008 Norwood E'd., Cleveland, Ohio.
Podpredsednik: JOSIP ZORKO, R. F. D. 2, Box 118, West Newton, Pa.
Glavni tajnik: BLAŽ NOVAK, 634 Main St., Johnstown, Pa.
1. Pom. tajnik: FRANK PAVLOVČIČ, 634 Main St., Johnstown, Pa.
2. Pom. tajnik: ANDREJ VIDRICH, 20 Main Street, Conemaugh, Pa.
Blagajnik: JOSIP ŽELE, 6502 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.
Pom. blagajnik: ANTON HOČVAR, R. F. D. 2, Box 29 Bridgeport, Ohio.

NADZORNI ODBOR:

Predsednik nadzor. odbora: JOSIP PETERNEL, Box 98, Wilkes, Pa.
1. nadzornik: NIKOLAJ POVSE, 1128 Fabian St., City View, N. S. Pittsburgh, Pa.
2. nadzornik: IVAN GROŠNJE, 808 E. 15th St., Cleveland, Ohio.

POROČNI ODBOR:

Predsednik poroč. odbora: MARTIN OBERŽAN, Box 13, East Mineral, Kan.
1. poročnik: FRANK TEROPČIČ, R. F. D. 5, Box 146, Fort Smith, Ark.
2. poročnik: JOSIP GOLOB, 1918 So. 14th St., Springfield, Ill.

VEROVNI ZDRAVNIK:

Dr. JOSIP V. GRAHEK, 548 E. Ohio St., Pittsburgh, Pa.

Glavni urad: 634 Main St., Johnstown, Pa.

URADNO GLASILO:

"GLAS NARODA", 82 Cortlandt Street, New York City.

Členjena društva, usklajena njih uradniki, so uljudno prošni, pošiljati vse dopise naravnost na glavnega tajnika in nikogar drugega. Denar naj se pošlje edino potom Poštne, Expressnih ali Bančnih denarnih nakaznic, nikakor pa ne potom privatnih čekov. Nakaznice naj se naslovljajo: Blaž Novak, Tittle Trust & Guarantee Co. in tako naslovljene pošiljajo z mesečnim poročilom na naslov gl. tajnika.

V slučaju, da opazijo društveni tajniki pri poročilih glavnega tajnika kakšne pomanjkljivosti, naj to nemudoma naznanijo uradu glavnega tajnika, da se v prihodnje popravi.

Magdalenina kita

Francoski spisal JEAN RAMEAU.

(Nadaljevanje.)

— Prijatelj, dobra in hvaležna beseda več zaleže kot vsako plačilo. — Vrijemi mi, da se mi ljudje, ki mi pomagajo denar, nič kaj ne dopadejo. Denar se da mazaču ali zdravniku. Jaz se pa smatram za nekaj višjega. Solnce tudi ne zahteva od nobenega človeka plačila čeravno razsvetljuje zemljo.

Tako je Roumigas vedno govoril. — Francozom je povedal ta stavek v španskem, Špancem pa v francoskem jeziku, da je bilo bolj imenitno.

Emile Montguilhem je vračarja spoštljivo gledal. — Ta je hotel nekaj časa semtertja po sobi, slednjič je pa obstal pred fantom ter si prekrizal roke na prsih.

— O tvoji bolezi sem premišljeval — je rekel slednjič — ter končno izprevidel, kaj ti je pravzaprav.

Emile ga je debelo gledal.

— Da, — jaz poznam tvojo bolezen — je rekel. — Moj ubogi prijatelj, ti si zelo bolan.

Bolnik se je stresel in blede ustnice so se mu napolodprile.

— Da, to sem čutil. — Človek, ki mi je "napravil" bolezen, je dobro napravil. — Sveti Oče nebeski, upam, da imaš peklo za take ljudi.

To je bila voda na Roumigasov mlin. — Fant torej še vedno misli, da je zaopran, toda glavna stvar je, koga dolži.

— Povej mi, ali si videl bradato Pontonno v Argelezu? — Ali si videl Jeanetto Hirigoyen? — In zatem mu je našteval po vrsti vse ženske in moške, o katerih so pripovedovali ljudje, da so z vragom v zvezi.

Emile se pa ni ganil.

Slednjič je pa rekel Roumigas:

— Slišal sem, da hoče tihotapec Laroque napraviti veliko zalogo tobaka.

— Naj jo le napravi satan — zalogo, če je hoče. — je vzkliknil Emile ježno. — Prefekt naj postane če hoče!

— Aha! Laroque sadi — je pomislil Roumigas in je vedel vse. — Da, prefekt lahko postane, če hoče. — O moj Bog, kaj bi dal, če bi mi kdo potrdil mojo slutnjo!

Ni govoril do konca, toda njegov črne oči so mu čudno bleščale iz koščenega obraza.

Tedaj je pa odprl vračar omaro, vzel je iz nje steklenico vode, jo parkrat prekrizal ter jo pomolil fantu pred oči.

— Opazuj to steklenico — je rekel z ukazajočim glasom. — Opazuj jo in se ne gani in ne govori. — Potem pa povej, če se ti ne zdi, da vidiš v vodi nek obraz.

Emile je sedel na stol, stegnil svoj dolgi vrat in začel buljiti v steklenico.

Roumigas je imel svoje sive oči neprestano vprte vanj. — Kmalu je pa videl kako je bolnik vzdrgel in začel loviti sapo.

— Da, en je — je vzkliknil Silverov brat, — o ti prokleti morlec!

Roumigas je izlil iz vode iz steklenice, jo parkrat prekrizal ter jo postavil nazaj v omaro. — Zatem je prijel bolnikovo roko, ki je bila mrzla kot led.

— Prijatelj — je rekel zatem mirno, — ali sedaj veš, zakaj sem te klical? — Videl sem da veliko trpiš in sem ti hotel pomagati. Nikar ne obupaj, Emile. — Mogočen sovražnik te zalezuje. — Vnel se bo boj na življenje in smrt med njim in med teboj. Eden bo moral podležiti. — Dosedaj si bil ti spodaj, toda v par dneh si lahko zopet opomoreš. — Jaz ti bom povedal, kaj ti je treba napraviti.

Jetični ga je poslušal z odprtimi usti.

— Danes opolnoči — je začel govoriti Roumigas — pojdi v vrt svojega sovražnika, katerega so ti pokazali duhovi. — Iz njegovega vrta vrzi zelena glava ter jo nesí domov in obesi v kamini. Če ti je namenjeno zdravje, bo zelena glava kmalo ovenela in tvoj nasprotnik bo ovenel žnjo vred. Če bo pa ostala zelena glava sveža in zelena, bo stal tvoj nasprotnik pri življenju. Predno bodo minili trije dnevi, bo tvoj nasprotnik prisiljen priti k tebi. V tvojem stanovanju bo in ti bo nekaj ponudil, morda žid, morda pijačo ali kaj drugega. S sredstvom ki ti ga bo ponudil, bo hotel poslabšati tvoje stanje. To bo odločilen boj, katerega greš moral pa ti izvajevati. Bog naj ti bo na strani v oni usodepolni uri! Bog naj ti da moč, premagati sovražnika in se masčevati nad njim. Usoda, bodi tako dobrotljiva, da bo umrl on namesto tebe.

Po teh besedah je Roumigas nekaj molil in stisnil Emilu roko rekoč:

— Prijatelj moj, nebo naj te čuva, da ne boš nikomur črhnil niti besede o tem, kar sva se sedaj pogovarjala. Če boš pred tremi dnevi izpregovoril kako besedo o tem, bo vse izgubljeno, in če boš potem kaj omenil, te bo tvoj sovražnik še iz groba zasledoval ter te uničil. Pozdravljen. Bog naj ti bo na strani!

Emile Montguilhem se je zamisljen odpravil pod cvetočimi jabolki.

— Ali si bil že v postelji? — je zašepetal tihotapec. — Brrrr, kako je temno pri tebi. — Počakaj, da bom prižgal luč.

Laroque je potegnil žveplenko po zidu.

— Nekaj izvrstnega tobaka imam — je začel govoriti tihotapec, ko je zaprl vrata. — Čakaj, ti ga bom pokazal. — Kje imaš luč?

Na kamini je opazil spiritozno svetilko in jo prižgal. — Zatem je sedel na pručico ter razprostri pred seboj svilnato ruto.

Emil je bil naslonjen na posteljo in imel roke skrite na hrbtu, ker so mu strahovito trepetale.

— Poduhaj — je nadaljeval tihotapec in mu ponudil napolodprt zaboj. — In se drag mi. — Prav poceni ti ga dam. — Razen žveplenk že dva meseca nisi kupil ničesar pri meni.

Emile je vzel dva zavojčka ter ju zaprl v omaro. — Zatem je ustil tihotapec denar.

blanami proti domu.

Vračar je pa stopil takoj v kuhinjo in rekel Hillouni:

— Ta fant me vznemirja. — Zdi se mi, da ima neko nalezljivo bolezen in vsled tega ti prepovem obiskati ga. — Tudi tvoja hči ne sme k njemu. — Zapomni si. — Najmanj teden dni ne smeš iti k njemu.

Nato se je vrnil v svojo sobo.

— Hm, — je začel premišlevati. — Slabo se bo godilo onemu, ki bo prišel k njemu.

Emilu se je zdelo, da je videl v steklenici obrazne poteze tihotapeca Laroquea.

— Le, čakaj, le čakaj. — On je, on je!

Tihotapec je bil pri ljudeh zelo malo priljubljen. — Sovražili so ga zastran dveh stvari: prvič zato, ker je bil tako grd kot hudoba in drugič vsled tega ker je bil tihotapec in je imel vedno dovolj opravka s sodiščem in drugimi oblastmi.

Emile je dožil tega moža, češ, da mu je on "naredil".

Ponoči se je odpravil v njegov zelnik, vzel iz njega glavo ter jo obesil v kamini. In ko se je naslednjega jutra prebudil, je bila glava sveža in zelena.

— Ah, moj Bog, — je zamrmral bolnik. — Vroče je molil k Bogu, da bi listi pomenili, pa niso hoteli.

In drugega dne je bila glava ravno taka.

— Ni pomagati — je rekel slednjič — torej moram jaz umreti. Zopet se je približala noč. V vasi je vse spalo. Samo zdaj pa zdaj je zalajal pes in včasih je zašumelo v drevju.

Emile je naenkrat zašlišal ropotanje cekelj po skalnati stezi. Bolnik je sedel na pručico in čakal. Naenkrat je nekaj udarilo na vrata. Misli je, da mu bo srce skočilo iz prsi.

Zopet je nekaj potrkalo.

— Montguilhem — jaz sem — mu je rekel znani glas.

Emile se je stresel. — Stopil je k vratom, pa je trajalo več minut, predno je našel ključavnico.

Ko je odprl vrata, je opazil na pragu obrise Laroqueove postave.

— Ali si bil že v postelji? — je zašepetal tihotapec. — Brrrr, kako je temno pri tebi. — Počakaj, da bom prižgal luč.

Laroque je potegnil žveplenko po zidu.

— Nekaj izvrstnega tobaka imam — je začel govoriti tihotapec, ko je zaprl vrata. — Čakaj, ti ga bom pokazal. — Kje imaš luč?

Na kamini je opazil spiritozno svetilko in jo prižgal. — Zatem je sedel na pručico ter razprostri pred seboj svilnato ruto.

Emil je bil naslonjen na posteljo in imel roke skrite na hrbtu, ker so mu strahovito trepetale.

— Poduhaj — je nadaljeval tihotapec in mu ponudil napolodprt zaboj. — In se drag mi. — Prav poceni ti ga dam. — Razen žveplenk že dva meseca nisi kupil ničesar pri meni.

Emile je vzel dva zavojčka ter ju zaprl v omaro. — Zatem je ustil tihotapec denar.

— Ali si se prehladil ali kaj? — Saj se treses kot trepetlika.

— O, to ni nič. — To bo že prešlo.

Stopil je zopet k omar, vzel iz nje velik španski nož ter ga skrivaj spravil v žep.

— Lahko noč — se je poslovil Laroque in začel zvijati ruto. — Ravnokar sem prodaš štiri zavoj Roumigasov, ostalo nesem pa nekemu drugemu. — Predno greš k počitku, pokadi par cigaret.

— Jutri mi boš povedal, kakšne so bile.

Emile je postal blede kot pražnja ruma, njegove oči so pa spale ogenj.

(Dalje prihodnjšč.)

Novice iz Clevelanda

Dne 6. septembra je bil operiran v nosu od specialista dr. Myron Metzenbauma v Rose Bldg. rojak Anton Terglav. Zdravje se mu na boljše obrača; upa, da bo v dveh tednih zdrav.

Zbolel je John Oblak iz Thames Ave. Toži o notranjih bolečinah.

V Glenville bolnišnici leži bolna Ivana Naglič iz 61. ceste. Podvrčel so bo morala operaciji.

Pred par tedni se je preselila iz naše srede dobro poznana družina Antona Skebe. Kupili so si bili namreč svojo lastno hišo in dva leta ter se z veseljem poprijeli dela, da olepšajo svoj novi dom. Delali so tako nekaj tednov, kar se naenkrat njih načrt prevrne. Bolezen je prišla in položila gospodinjstvo na posteljo, kjer so ji morali streči drugi. Stregli so ji ter upali. Bolezen je postala hušja in poklicali so zdravnika, pa bolezen ni hotela odnehati. Bolnica je trpela veliko, tako da jo je zapustila zavest, katere se ni več povrnila. So-prog in stariši, kakor njena lastna otročica, so čuli pri postelji noč in dan ter čakali, kdaj se ji zboljša. Da spregovori. Odprla je oči, pa vročina je bila tako huda, da je le v zmedenosti govorila. Nič ni pomagalo vse priznavanje, bolezen je hotela imeti svojo žrtev. V nedeljo 1. sept. malo pred poldnevom je prišel angel miru ter odnesel dušo v kraj, kjer ni boleznij več.

Krščeni so bili v cerkvi sv. Vida v nedeljo 1. sept.: Filip Kastelic, Rudolf Sever, Jerca Kačar, Angela Stimec, Olga Grebene in Zofija Koejančič.

Zdravstveno stanje v tej župniji je ni bilo dokaj let tako dobro, kakor je zadnjih pet mesecev.

S poučevanjem v šoli pri župniji sv. Vida se je pričelo v ponedeljek 9. sept.

Sv. birma je prav doleteno prebivalstva na 3. november.

Iz Collinwooda.

Na Calvary pokopališče smo spremenili v torek 3. sept. Franka Urankar iz 14904 Sylvia Ave. Po kratki in mučni bolezni je v cvetu svojega življenja, v 19. letu, zapal v Gospodu v Lakeside bolnišnici 2. sept. Bil je uslužben pri banki Cleveland Trust Co. kot klerk. Ko so ga stariši spremljali v bolnišnico, so roparji vdrti v stanovanje ter odnesli vrednosti vrednosti vrednosti v denarju in zlatini. Zaposluje starišem, bratu in sestri največjo žalost in družini, ki je videla, da "Tonco" ni več, zapla-kala kot eden vsa. Mala otročica, želje, tebi, Frank, pa večni mir in dasi se še ne zavedata svoje nepopolne izgube, vendar vesta, da mame več ne bo nazaj in se žalostno ozirata po njej. Pokojna je bila hči dobro poznanih tukaj živih starišev Antona in Ane Fortunata. Rojena je bila v Clevelandu malo pred 22 leti. Ravno pred petimi leti se je poročila z Antonom Skebe in živela ves čas v tukajšnji naselbini. Bila je svojčasno cerkvena pevka ter poznana kot blaga žena in skrbna mati. Tukaj zapuščila poleg soproga in dveh otrok stariše, štiri sestre in tri brate. Naj jih Bog tolaži v tej veliki izgubi, njej pa naj sveti večna luč.

Umrl je Jernej Platinik, podomače Trček, stanujoč na 5213 St. Clair Ave., v starosti 65 let. Umrl je naglo. Zjutraj je še šel na tržnico, popoldne ob 5. uri pa ga

je napadla slabost in je umrl v rokah svojih otrok in soproge. Pokojnik je bil doma iz Ponikev na Dolenskem. V Ameriki je nival 27 let. Tu zapuščila soprogo in tri odrasle hčere ter tri sinove, izmed katerih je eden pri vojakih. Naj počiva v miru!

Piknik slov. pevskega društva "Lira" se je na "dan dela" (Labor Day) vršil dan vse lepo, veselo in v najlepšem redu.

Krščeni so bili v cerkvi sv. Vida v nedeljo 1. sept.: Filip Kastelic, Rudolf Sever, Jerca Kačar, Angela Stimec, Olga Grebene in Zofija Koejančič.

Zdravstveno stanje v tej župniji je ni bilo dokaj let tako dobro, kakor je zadnjih pet mesecev.

S poučevanjem v šoli pri župniji sv. Vida se je pričelo v ponedeljek 9. sept.

Sv. birma je prav doleteno prebivalstva na 3. november.

Na Calvary pokopališče smo spremenili v torek 3. sept. Franka Urankar iz 14904 Sylvia Ave. Po kratki in mučni bolezni je v cvetu svojega življenja, v 19. letu, zapal v Gospodu v Lakeside bolnišnici 2. sept. Bil je uslužben pri banki Cleveland Trust Co. kot klerk. Ko so ga stariši spremljali v bolnišnico, so roparji vdrti v stanovanje ter odnesli vrednosti vrednosti vrednosti v denarju in zlatini. Zaposluje starišem, bratu in sestri največjo žalost in družini, ki je videla, da "Tonco" ni več, zapla-kala kot eden vsa. Mala otročica, želje, tebi, Frank, pa večni mir in dasi se še ne zavedata svoje nepopolne izgube, vendar vesta, da mame več ne bo nazaj in se žalostno ozirata po njej. Pokojna je bila hči dobro poznanih tukaj živih starišev Antona in Ane Fortunata. Rojena je bila v Clevelandu malo pred 22 leti. Ravno pred petimi leti se je poročila z Antonom Skebe in živela ves čas v tukajšnji naselbini. Bila je svojčasno cerkvena pevka ter poznana kot blaga žena in skrbna mati. Tukaj zapuščila poleg soproga in dveh otrok stariše, štiri sestre in tri brate. Naj jih Bog tolaži v tej veliki izgubi, njej pa naj sveti večna luč.

Umrl je Jernej Platinik, podomače Trček, stanujoč na 5213 St. Clair Ave., v starosti 65 let. Umrl je naglo. Zjutraj je še šel na tržnico, popoldne ob 5. uri pa ga

je napadla slabost in je umrl v rokah svojih otrok in soproge. Pokojnik je bil doma iz Ponikev na Dolenskem. V Ameriki je nival 27 let. Tu zapuščila soprogo in tri odrasle hčere ter tri sinove, izmed katerih je eden pri vojakih. Naj počiva v miru!

Piknik slov. pevskega društva "Lira" se je na "dan dela" (Labor Day) vršil dan vse lepo, veselo in v najlepšem redu.

Krščeni so bili v cerkvi sv. Vida v nedeljo 1. sept.: Filip Kastelic, Rudolf Sever, Jerca Kačar, Angela Stimec, Olga Grebene in Zofija Koejančič.

Zdravstveno stanje v tej župniji je ni bilo dokaj let tako dobro, kakor je zadnjih pet mesecev.

Kam se boste obrnili,

kadar delate ugovore, pogodbe, zapriseženo izjavo ali razne druge dokumente, ki spadajo v notarski posel. Kdo vam bode tolažil na sodnji, pri mirovnem sodniku ali drugod? Ako hočete pravilno izpovedati ali pričati, potrebujete človeka, ki je zmožen slovenskega in angleškega jezika. Obrnite se v tem pogledu vedno na

ANTON ZBAŠNIK,

JAVNI NOTAR IN TOLMAČ

seba 102 Bakewell Bldg., Cor. Diamond and Grant Sts., (nasproti Court House) PITTSBURGH, PA.
 Telefon urada: Court 3459. Telefon na domu: Fisk 1931 J.

kaj v domači šoli in potem pa v je treba in vse se bo uredilo tako, Enelid Beach. To veselje in zabada bo prav.

Kakor se sedaj kaže, bomo tudi mi imeli kmalu nekaj več dijakov izvemši Karol Urankar, ki je ravno ta dan zaloval po pokojnem kratkim smo dobili pismo od vlatratu K. Zupančič se je tudi mučil, v katerem zelo priporoča višje dil po nekem drugem opravku. Šole, ker, kakor pravi predsednik zato pa mu je bilo žal, da ni bil v naši veseli družbi.

V ponedeljek 9. sept. se je opravila peta sv. masa z leviti za pokojnega Andreja Smrekarja, nekdanjega župnika cerkve Marije Vnebovzete. Dne 9. sept. je bila 5letnica njegove smrti. Bog mu daj večni mir in pokoj!

Sola se je pričela tudi pri nas v torek 10. sept. s peto sv. maso za solarje ob 9. uri dop.

Iz Newburgha.

Prvo sv. obhajilo smo imeli v naši cerkvi sv. Lovrenca v nedeljo 1. sept. 17 dekline in 15 dečkov je prvi pristopilo k mizi Gospodovi. Vsi so se lepo vedli, dasi so bili vsi iz dajnih krajev, kot Randall, Bedford in Brooklyn.

Pri karšičevi družini v Rosewoodu se je oglasila Rojenica ter ji pustila hčerko Kristino.

V nedeljo 1. sept. je zaspala za večno soproga Antona Skebe, Antonija. Pogreb se je vršil 3. sept.

Naša sola je prišla v torek v torek 3. sept. "s polno paro". O-trok je prišlo cele kupe in sobe hledo napolnjene cel dan. Otroci bodo prišli, prvi oddelek, malo pred 8., da grejo k sv. masi; ob 8. se prične sola in traja do pol 11.

Ob pol 11. začne drugi oddelek otrok in je v šoli do 1. Ob 1. je zopet prvi oddelek nazaj in je v šoli do pol 4. Ob pol 4. pa pridejo drugi ter ostanejo do šestih približno. Na ta način sta v resnici dva "šihla" pa en dan dodelana, in sicer tako, da niso otroci preveč prosti ter ne zaidejo predaleč od doma, kakor se zgodi, ako gredo otroci samo pol dne v šolo. Pred vsim pa, je to edini način, po katerem je mogoče preskrbeti za solanje vseh otrok. Otok je precej čez 500. prostora pa komaj za 300. Do takrat, da se razmere malo popravijo, da bo mogoče delati kaj bomo morali storiti tako, kakor nam je mogoče. Samo potrpljenja

LISTNICA UREDNIŠTVA.

Marija Vučković, ki se nahaja nekje v Farrelln, Pa., naj se javi našemu uredništvu, ker imamo za njo zelo važno poročilo od njenega brata Petra Gvozdiča, ki se nahaja v italijanskem ujetništvu. Ako bi slučajno sama ne brala, prosimo rojake, da jo opozore na te vestice.

Naročnik, Aliquippa, Pa. — Pod Jugoslavijo bodo spadale naslednje dežele: Cela Kranjska, Goriška, južni del Koroske in Stajerške ter Medmurje. Jugoslavoanci — Slovenci, Hrvatje, Srbi in Bolgari; severni Slovani pa: Rusi, Ukrajinci, Poljaki, Čehi in Slovaki.

Kje je Marija RACE? Doma je iz Rodita na Primorskem. Pred 4. leti se je nahajala v Clevelandu, sedaj se baje nahaja nekje v Chicagi, Ill. Ker pa ni ni znan njen naslov, prosim cenj. rojake, da ga mi naznanijo, ali pa naj se sama oglasi. — Mary Metlika Zvanuščič (iz Rodika) 1407 E. 41. St., Cleveland, Ohio.

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)

(12-14-9)